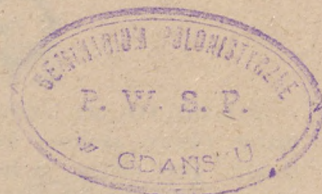


# ZDİRÓJ

## KULTURA \* ŻYCIE \* SZTUKA



ROK I.

LUBLIN, 15 WRZEŚNIA 1945 R.

Nr 2

ZIELIŃSKI PRZEMYSŁAW

### POGRZEB STEFANA JARACZA

*Wąziutką ścieżką poprzez gruz  
wiódł Cię żalobny tłum.  
Smutne są pola zżętych zbóż,  
schylone szczyty gór.*

*Kolebka był ci skalny grunt  
spod wyoranych sosen.  
Piersi ci skłuta, żarliwy bunt,  
wysnuty z chłopskich krosen.*

*Mozolną ścieżką poprzez gruz  
sunął zdrewniały tłum,  
niosąc na barkach zapach róż  
i ścięty lasów szum.*

*Dziwnie upalny był ten dzień.  
Tłum oklaskiwał mowy,  
a z trumny padał cień  
milczący i surowy.*

*Wiedli go dalej poprzez groby  
w grób!  
Aż im ramiona stężały na granit!  
A gdy zabrakło uroczystych słów,  
noc srebrne gwiazdy kładła na aksa-  
mit.*

*Małeńka scena z kilku desek.  
Żywiczny zapach dzieciennych lat.  
Sam Bóg kurtyne ci podniesie  
w błękitny świat!*

JAN NAGRABIECKI

### MAJDANEK

*Koła jak młoty były o ziemię,  
huczącą piekielnym obrotem...  
dudniły żelazne, pancerne  
po ziemi kroki.*

*Leciały kule świetlne jak ptaki,  
by kolumnadą latającą rosnać  
w coraz wyższy gołyk.  
I wila się krew cicha, co krzepła  
prędzej, niż lże otrzeć.*

*Widma drzew były blade,  
po które podkraśl się podkop  
i strącony księżyc padał,  
by strzelać tuną, jak okrzyk.*

*Co raz smutniejsze były szubienice  
dzwoniące trupami na pogrzeb.  
Na drutach zamarzyły dawno rękawice  
kogoś, kto zaciął... i nie zdażył...  
Jak pięści zwinęte ciała  
targają grozą po oczach.*

*Lament sfluczony tym, co się stało,  
złowrogą ciszą wyskoczył —  
A ilu ich było, niech nie mówią słowa,  
zbyt czarna noc tu  
i zbyt jasny ranek,  
krzyżami szubienic okryta mogiła,  
której na imię Majdane!*

HELENA PLATTA

### DZIECKO

*Moja małeńka córeczko,  
Wisienko różowo-biała,  
Kiedy w twych oczach jest słońce,  
To świat uśmiecha się cały.*

*Kiedy w małeńkich dłoniach  
zabawka barwnie się mieni,  
to wiosna kwitnie po sadach  
w światecznej, świeżej zieleni.*

*Gdy nad twą zlocistą główką  
wiatr płynie ciepłą strugą,  
to żyje się wtedy podwójnie:  
sobą i tobą — drugą.*

*Ty jesteś pieśnią i dźwiękiem  
drgającym życiem i kwiatem —  
jesteś najdoskonalszym  
moim poematem.*

### NA WZÓR KONKWISTADORÓW

Wiele tomów napisano w literaturze świata o pierwszych zdobywcach Ameryki, którzy z łopatą i toporem szli wyrąbywać nowe tereny dla cywilizacji. Byli to awanturnicy, poszukiwacze przygód, których nęcił nieznan kraj, a jednocześnie wabiła chęć łatwego zdobycia majątku. Z punktu widzenia społeczeństw, żyjących w uregulowanych warunkach, byli to ludzie, wyłamujący się często z ogólnie przyjętych norm prawnych i etycznych. Lecz nie można im odmówić miana zdobywców: zdobyli nowe lądy, wyrąbali i wydeptali ścieżki, którymi popłynął potem coraz szerszy strumień osadników, noszących administrację, prawo i wszystkie dobrodzieństwa cywilizacji.

Obraz amerykańskich konkwistadorów nasuwa się nam dziś, gdy wędrując po ziemiach zachodnich spotykamy typy pionierów, którzy spłynęli na te ziemie śladem posuwających się zwycięskich armii. Byli wśród nich tacy, których poza chęcią zysku gnęła chęć zobaczenia „na gorąco” kłeski Niemiec, nacieszenia się radosną prawdą, że oto pękły granice, dzielące nas przez tyle lat od umęczonych Polaków zza dawnego kordonu.

Awanturniczość nie jest obca charakterowi polskiemu. I dlatego fala, która runęła na zachód, wezbrała tak silnie. Jako pierwsi poszli ci, których główną cnotą była odwaga. Najśmielsza wyobraźnia nie może odtworzyć warunków, w jakich podróżowali. Nieraz kilometrami szli pieszo, nie zważając na brak komunikacji ani środków żywności. I choć była wśród nich większość zwykłych szabrowników, ludzie ci w historii zdobywania ziem zachodnich odegrali tę samą rolę, co pierwsi amerykańscy konkwistadorzy. Stali się bowiem pierwszym podkładem, pierwszym nalotem dla gruntu, na którym zaczęła wyrastać polskość.

### KULTURALNA PUSTYNIA

Amerykańscy zdobywcy nowych ziem znaleźli się w kraju dzikim. Nasz Zachód — to ziemie, które przed wojną zamieszkiwało 8¼ miliona ludzi. Ziemie doskonale zagospodarowane, ze zorganizowanym przemysłem, hutami, kopalniami, a przy tym z niezmiernym bogactwem surowców. Nie idziemy do pustyni, ani do puszczy. Pod względem dóbr materialnych otrzymaliśmy na Zachodzie więcej, niż posiadaliśmy przed wojną.

Inaczej przedstawia się sprawa w zakresie wartości duchowych, w zakresie kultury i sztuki. W tej dziedzinie mamy tam do spełnienia prawie to samo zadanie, przed którym stali zdobywcy Dzikiego Zachodu w Ameryce. Na kulturalnej pustyni musimy posiać ziarno polskiej kultury.

Kto po raz pierwszy dotknie stopą ziemi na Zachodzie, upaja się przede wszystkim samym faktem powrotu prastarych, prasłowiańskich terenów w granice Rzeczypospolitej. Wezbrane uczucia nie pozwalają rozumować. Ziemie nad Odrą mają smak trudny do ujęcia w słowa. Cieszymy się, że obok rozbitej bombą „Bierstube” w Szczecinku, której przydymiony napis z trudem jeszcze można odcyfrować, wyrósł zakład fryzjerski Józefa Polcia; że w Wałcu restaurator Teofil Krupa z Poznania prowadzi odebrany z rąk niemieckich wielki hotel z restauracją, który urządził z nakładem wielkiej energii i przedsiębiorczości; że Franciszek Nowak urządził sobie w Słupsku doskonale prosperujący sklep rzeźniczy i zrobił patriotyczną wystawę, zatykając biało-czerwone chorągiewki dokoła wianka krakowskich kielbas.

Przed pięknym gmachem Pełnomocnika Rządu w Koszalinie spotkaliśmy grupkę górali zakopiańskich. W barwnych strojach regionalnych wyglądali operetkowo na tle pomorskiego krajobrazu. Ze łzami w oczach prosili o skierowanie ich na Podgórze.

— Po co was tu przysłano? Jakże tak można? — mówi sympatyczny urzędnik wojewódzki. Przecież na Śląsku są tereny góryste, gdzie jako górale będziecie umieli gospodarować.

Tak wyglądają przypadkowe wycinki z pracy osadniczej. Spoglądaliśmy ze współczuciem na grupkę długonogich chłopaków w białych portkach i mieliśmy chęć zaśpiewać im na pomorskiej równinie: „Góralu, czy ci nie żal...”

Trudności piętrzą się codziennie, bo przecież zapełnienie ludźmi tak wielkich obszarów nie jest rzeczą łatwą.

Narazie jednak mówi się tylko o trudnościach związanych z materialnym bytem, ze stworzeniem elementarnych podstaw życia osadniczego.

### SŁOWIAŃSKIE NAZWY

Refleksje przychodzą później, gdy tuż obok spraw materialnych wyrastają sprawy związane z duchowymi wartościami. Najpierw wybiega ku nam sprawa nazw miejscowości. Pierwsze zetknięcie się z zagadnieniem historyczno-kulturalnym. W uszach polskich „konkwistadorów” brzmiały jeszcze ciągle nazwy niemieckie, jakie zastały na szwabskich drogowskazach lub na zgliszczach dopalających się stacji kolejowych. Tym dziś trudno wchłonąć nazwy polskie, jakie przywożą z sobą nowe fale osadników, przybywające późniejszymi transportami. Ci mają już na papierach przesiedleńczych urzędowo wypisane polskie nazwy: Słubice, Gorzów, Choszczno, Lębork, Gliwice, Lignica. Powoli ludzie przyswajają sobie te nazwy. W pociągu toczą się często dyskusje, w których nazwy, do niedawna dalekie i zupełnie obce, są już dziś symbolami rzeczy bliskich i znajomych, ochrzczonych imionami o brzmieniu czysto słowiańskim, lechickim.

Od słowiańskich nazw przechodzimy do dalekich, historycznych skojarzeń, które mówią, że te ziemie mają bogatą przeszłość dziejową, związaną z pierwszymi wiekami polskiej państwowości.

Analiza tych faktów prowadzi do wniosku, że należałoby wzmocnić prąd naukowy w kierunku dokładnego zbadania tych ziem, by ich lechicką przeszłość przyswoić wszystkim Polakom.

### SZKATUŁKA POLSKOŚCI

Wśród ruin zakwitły kwiaty. W opuszczonym ogrodzie Kołobrzegu, w swanie lipcowe dni czerwieniły się pęki wspaniałych pachnących róż. Przyroda nigdy nie zapomina o pięknie. Wierna odwiecznym swoim terminom rozkwita w całej krasie, wbrew najpotworniejszym kataklizmom potrafi zachować równowagę.

Przyroda uczy, jak ważną rolę piękno spełnia w życiu codziennym.

Potwierdzeniem tego prawa przyrody jest twórczość artystyczna ludu — owoc jego najlepszych natchnień.

Wśród szczątków rozgrabionego „Heimatmuseum” w Koszalinie natknęliśmy się na typowo kaszubską skrzynię ludową, nad którą przyklepiono na ścianie niemiecki napis, wyjaśniający, że to zabytek folkloru wschodnio-niemieckiego. W czasach najsroźszej germanizacji, gdy niemiecki knut na dawny pograniczu zamykał usta Polakom, bo chcieli mówić po polsku, długo jeszcze, bardzo długo mówił do serc żywo!

artyzmu ludowego, dzięki któremu do dziś zachował się jakże wyrazisty dowód polskości tych ziem. Właśnie te drobne zabytki sztuki ludowej stały się drogocenną szkatułką polskości. Na Mazurach wszędzie spotyka się „Świątki” takie same jak w całej Polsce.

Poprzez sztukę i kulturę odbędzie się teraz repolonizacja tych terenów. Kaszubi znad jeziora Iębskiego i gardzieńskiego, którzy często już może podświadomie malowali takie same motywy ornamentacyjne na skrzyniach, jak Kaszubi z Wejherowa, czy okolic Gdyni — zdobędą pełną świadomość przynależności do Polski przez poznanie języka, literatury i muzyki polskiej.

Dlatego na ziemiach zachodnich poza administracją państwową musi rozpocząć szeroką działalność świat sztuki polskiej we wszystkich jej przejawach. Najzdrowsze ziarno siewne dla tej kultury będzie to, które wymłócimy z odległej, z przed sześciu wieków kultury ludu znad Odry.

Tymczasem na odzyskanych terenach zachodnich spotyka się znikomą jeszcze garstkę artystów. Poza urzędnikami Wydziałów Kultury i Sztuki prawie ich nie ma.

A trzeba tam skrętnie rejestrować wszelkie ślady polskości, malować fragmenty wsi słowiańskich, chałupy z charakterystycznymi „szczytami”, ujmować w kształt słowa piękno ziemi, wyławiać legendy, a w melodiach polską nutę, przysłuszoną przez wieki.

### SYNTEZA XIII i XX WIEKU

Na ziemiach zachodnich osiadają ludzie z różnych stron kraju. Z różnych okolic przynoszą z sobą cały zasób wartości regionalnych, które niewątpliwie zaszczipią w nowym środowisku. Nasuwa się więc problem, jak obecne wędrowki na zachód wpłyną na ukształtowanie się nowego folkloru, który będzie stopem różnych pierwiastków etnograficznych.

Momenty wędrowek ludów bywają w skutkach momentami twórczymi. Z przemieszania się typów ludzkich powstają zwykle nowe wartości kulturalne.

Słynnym wędrowkom Achajów i Jonów zawdzięczamy rozkwit kultury hellenistycznej. Wiemy, że nie sama Grecja, lecz jej kolonie były kolebką filozofii świata, ojczyzną Heraklita i Archimedesesa.

Oczywiście u podstaw tej aktywności osadniczej Greków był interes materialny, walka o kolonie rolnicze, o źródła zboża. W krótkim czasie nowe osady przewyższyły swym bogactwem miasta ojczyste, stały się urodzajną glebą dla utalentowanych artystów i głębokich myślicieli.

Procesy dziejowe powtarzają się. Z rasy Teofilów Krupów, Józefów Polciów czy Franciszków Nowaków, którzy poszli dziś na zachód, by zdobyć byt materialny, z rasy odważnych zdobywców Nadodrza wyróżniło pokolenie twórców nowej kultury i sztuki. Będzie to synteza duchowa średniowiecznej Polski wieku XIII, w którym zatrzymał się rozwój polskich pierwiastków kultury na tamtych ziemiach, i Polski dzisiejszej, która spływa na ziemie zachodnie wraz z całym bogactwem różnorodności i kolorytu swych wartości regionalnych, ilustrujących żywiołową tęsknotę ludu polskiego za pięknem w życiu codziennym.

Troską świata polskiej sztuki powinno być czuwanie nad utrzymaniem nieśkażonej i szlachetnej linii artystycznej w kształtowaniu się tej interesującej syntezy duchowej na ziemiach staropolskich.

ZOFIA SZYMANOWSKA

## GRZECH

Tak, tak, tak, tak, klekotał sucho na trotuarze równy, samotny krok p. Aleksiego Brody, gdy opięty służbiście w mundur granatowego przedstawiciela władzy wyszedł na swój zwykły cowieczorny obchód w tę ostatnią noc — noc poddania.

Nie wiedzieli nic jeszcze o poddaniu Warszawy ci brudni i głodni, walczący o chleb i wodę i o swoje miasto ludzie Warszawy. Ileż wysiłku, ile woli oporu, ile wspaniałego szaleństwa i śmierci włożyli w tę swoją wolność, w swoją lekkomyślną nadzieję przetrwania... Nic jeszcze nie wiedzieli o poddaniu i nie chcieli wiedzieć. To też, lękiem śmiertelnym otwierały się oczy, gdy w ową nagle ogłuchłą i oniemiałą noc wyjechał zza rogu ulicy — nie czółg i nie działa, nie pancerka i nie zmotoryzowany oddział bojowych żołnierzy, ale pięknie wylakierowany samochód z niezaciemnionymi już reflektorami.

Ostre światła reflektorów godziły w noc, brutalnie obnażając rany powalonego w śmiertelnej walce miasta — zmienione sylwety zburzonych domów, gruzy stłoczone na jezdni i w czeluściach pustych wypalonych ścian — tu i ówdzie zwłoki ludzkie, rzucone twarzą ku ziemi w jakimś tragicznym zapomnieniu i klęsce — i trup koński, już bez wyrazu, odarty z mięsa przez zgłodniałych ludzi Warszawy.

A w samochodzie rozparte szeroko cztery niebieskie mundury, a pod hełmami cztery pary jakże zimnych, jakże wrogich i jakże zwycięskich oczu:

— Co to, co to? — pytano zdyszczonym szepem p. Aleksiego, mijającego w swym obchodzie ciemne bramy, w których tulili się ludzie.

— Cóż, już po wszystkim. Wojna już dla nas skończona — odpowiedział głucho p. Aleksy i wyprężył się odruchowo przed mijającą go w samochodzie „władzą“.

Po czym ruszył z miejsca, a równy, samotny jego krok ocieślał nagle i klekotał głucho na trotuarze, jak wielkopiątkowa kołatka, towarzysząca złożeniu do Grobu.

\* \* \*

— Złożywszy ją do grobu, trza będzie jakoś bez Niej żyć — tak sobie mówił wielu, tak sobie powiedział i p. Aleksy.

P. Aleksy nie był sam. Miał przecie żonę i miał syna, którego trzeba było karmić i uczyć i odziewać i dać mu wszystko, coby tylko zechciał ten syn kochany.

Rozejrzał się więc uważnie p. Aleksy w nowej dla siebie koniunkturze.

W sądnym dniu zagłady wszystko, co było prawem i władzą p. Aleksiego, przestało być „władzą“. Znikło też wielu kolegów p. Aleksiego. Zrzucili granatowe mundury i wsiaekli w tłum. Ale posterunkowy, p. Aleksy Broda, pozostał na posterunku.

P. Aleksy Broda nie mógł żyć bez „władzy“. Kochał swoją wobec władzy lojalność i kochał swój miraż władzy wobec słabszych od siebie. W kręgu popartych prawem zakazów i nakazów, które odbierał, wykonywał i przekazywał małuczkiem, obracał się bezbłędnie, oddychał w nim szeroko, jak ryba w wodzie.

To też i teraz z pewnym, niepozabawionym szacunkiem podziwem rozejrzał się w swej nowej władzy. Byli silni i twardzi i był u nich porządek i ład — i wiedzieli czego chcieli — i byli zwycięzcami. A władza na to, aby była władzą, powinna być zwycięska. Do zwycięstwa tego i siły przyłączył p. Aleksy wiernopoddana siła nawyku.

Wielkim panem jest nawyk, który żłobi ścieżki ludzkie i wodzi po nich człowieka w kółko, kółeczko, na niewidzianej obroży, którą zaciąga, zaciesnia i przygina łeb ku ziemi, który z człowieka czyni — posterunkowego, p. Aleksiego Brodę.

No i żyło się jakoś p. Aleksemu przy nowej władzy, lepiej nawet niż myślał. Wszelkocna siła nawyku wyrobiła mu wprędce giętkie plecy i twarde łokcie i mocne dłonie, które umiały chwycić forsy i okazje, i spojrzenie, które umiało wypatrzyć lub — nie widzieć.

W nielekkiej służbie p. Aleksiego przy jego nowej władzy to chyba było najtrudniejsze: nie widzieć!

Długie tygodnie przeszły nad tą służbą, ale p. Aleksy pamięta jakby to było dziś. Pierwsze aresztowania „der polnischen Banditen“, którym asystować musiał z obowiązku, pierwsze łapanki w mieście, przy których zaganiał oszalałych z lęku przechodniów pod oczekujące na wywóz „budki“ i — Boże mój — pierwsze zbiorowe mordy na ulicach, których był przymusowym świadkiem. Rząd ludzi przypartych do ściany kamienicy, unieruchomionych pod lufami niemieckich karabinów, a naprzeciw równy pod sznurek rząd egzekucyjnego plutonu, wpatrzony w ofiary skupionymi oczyma, które mrużyły się chwilami skryta, fizyczną prawie rozkoszą mordowania.

— Oj głupi wy, głupi... I po co to było, — strofował ich smutno w myśli p. Aleksy — po co się szarpać i buntować, spiski przeciw nim urządzać? Na taką żelazną przemoc nie poradzisz nic. Niemiec zostanie, a ty giniesz jeden z drugim, ludzka kruszyno, tylko po tobie matki i ojcowie płaczą!...

Bezpiecznie stał p. Aleksy po stronie życia i zza pleców egzekucyjnego plutonu patrzył w te jasne i ciemne, męskie i kobiece oczy, które miały zagasnąć za chwilę, ale nie chciały poddać się za nic. Kryły w sobie te oczy lęk ostatniej godziny, a wywlekały na światło dumę, gdy patrzyły w złowrogie pyski oprawców — i bezdenną pogardę, gdy spotkały się z otepiałymi oczyma p. Aleksiego. P. Aleksy odwrócił głowę i zaciął powieki, aby nie patrzeć, nie widzieć tych stpasznych, pogardliwych oczu. Zaciął powieki tak mocno, że czerwone płatki latały mu pod powiekami. I pogrążony w tej czerwonej nocy, jak we krwi, czekał.

Raz, raz, raz, zabrzmiała salwa. P. Aleksy otworzył, musiał otworzyć oczy. Wokoło była krew... tyle krwi: czternaście trupów splotowało krwią, kłębiło się i drgało coraz słabszym drganiem — a oczy gasły jedno po drugim, aż zagasły wszystkie.

Ale pogarda tych umarłych oczu uparcie nie chciała zagasnąć. Budziła po nocach p. Aleksiego i nieruchomo patrzyła mu w oczy. P. Aleksy zrywał się, wówczas, siadał na łóżku, oblewał się potem i prosił i słuźalczo tłumaczył się pogardzie — i chciał zapomnieć — i nienawidził.

Długie noce zmagał się tak bezsensnie z pogardą p. Aleksy, aż przyszedł nawyk — nawyk patrzenia w coraz to inne gasnące oczy — i zwyciężył pogardę tych pierwszych i niezapomnianych. Zatarła się z wolna, odeszła w cień wraz z umarłymi oczyma, a p. Aleksy, ledwie przyłożył głowę do poduszki, spał teraz jak zabity — spał ciężkim bydlęcym snem aż do rana.

\* \* \*

No i żyło mu się coraz lepiej. Władze klepały go po ramieniu i zaczęły uważać go za swego. Miał teraz mieszkanie na drugim piętrze, dwa pokoje z kuchnią i „wygodą“, które zwolniono dla niego z rekwizycji. Łapówki lały mu do rąk i opłacali mu się towarami handlarze i szmuglerze, którzy także chcieli jakoś żyć.

To też spiżarka p. Aleksiego pęczniała od zapasów. Żonę sprawił żrebakowe palto, a synowi, Grzechowi, porządne buty z cholewami (p. Aleksy nie chciał myśleć, komu zostały skradzione te buty) i kurtkę ciepłą na futrze.

Ale Grzech tych butów i kurtki nie nosił. Włóczył się po mieście w przetartych kamazach i wiatrem podszytej paltocinie i patrzył chmurnie na nowy tapczan z narzutą i na „tremo“ w bawialni i na różne tam inne bogactwa p. Aleksiego, z których p. Aleksy bardzo był dumny.

Bieda to była z tym Grzechem. Gnała go po świecie tajemnicza młodość, na którą p. Aleksy nie poradził nie miał. Ani go zapytać, ani go uprosić...

A tak niedawno jeszcze, zdaje się, trzymał go na kolanach i tulił wasy do jego policzków. Tak niedawno jeszcze miał dzieciak trzy lata — a dziś to już chłop, osiemnaście lat! Dziś to już cały pan Grzegorz! Jego syn, jego Grzech... Sam się tak nazwał, jak był mały, i tak pozostał już na zawsze Grzechem, ukochanym Grzechem p. Aleksiego.

Dużo myślał o swoim Grzechu p. Aleksy. Tak to już jest... dla tego syna chciałoby się wszystko. Wszystko się ścierpi, do wszystkiego przywyknie. I liże się niemieckie łapy — i wszystko się zbiera i ciągnie do domu dla szczeniaka, a szczeniak nie chce, szczeniak ucieka.

— Ja ze swoimi, tatusiu, — odciał się ostro, gdy mu p. Aleksy zrobił wymówkę, że mu dom nie miły. Aż zatkalo p. Aleksiego: A cóż to, rodzony ojciec mu obcy, smarkaczowi? A któż mu jest swój, kto bardziej swój od ojca? Te kolegi, łobuzy, co tu często do niego zachodzą? Takie to wszystko ciche, spokojne na oko, a kto wie, co tam w nich siedzi! Toć połowa z nich kryje się jak szczury po strychach, po piwnicach radia montuje, prasę drukuje. Tyle ich Niemcy nałapali, tyle namordowali, a przecież wciąż się buntują i spiskują. Jak ten pożar. Przydusisz go w jednym miejscu, a on ci w drugim wyskoczy spod ziemi i już dach liże. W całej Polsce nikt spokoju przez nich nie ma. Jeszcze mu i Grzecha gotowi namówić, cholery jedne! A toć to przedziej czy później pewna śmierć. Dla nich to będzie: „bohaterki żołnierzy podziemnej armii zginął za Ojczyznę“, a dla p. Aleksiego to syn rodzony, bez którego nie ma życia...

P. Aleksy aż się zadyszał i pot wystąpił mu na czoło z tych okrutnie ciężkich myśli... Ale nie, na szczęście chłopak mądry jest — i posłuszny i dobry — żuka by nie zdeptał, a ojcu taką krzywdę by zrobił, żeby umrzeć — tak okropnie, tak smutno umrzeć!... Latać, latać z kolegami, od tego jest chłopak. Ale jeszcze, Bóg da, nieszczęścia z tego nie będzie. Nieszczęście chodzi bokiem jak burza, ale rzadko, żeby piorun trafił w człowieka. A przecie trafia we wszystkich nokoło... P. Aleksy zamysłił się ciężko. Ale w Grzecha nie trafił, Chryste Panie, nie! P. Aleksy go obroni. Niech sobie giną te łobuzy, te buntowniki, jak sami chcą, ale niech mu nie mamia dzieciaka. P. Aleksy ma prawo go bronić, bo ojciec jest. A ma także możliwość, bo to jego służba. P. Aleksy jest na to, aby pilnował porządku. Już dość tego wciągania niewinnych pętałów. P. Aleksy będzie śledził i szukał i wykrywał. Będzie tłamsił w załodku każdą kouspirację. Dotychczas patrzył przez palce, choć wiedział niejedno, ale dziś już nie daruje, nie popuści. Donos straszna rzecz, ale śmierć syna straszniejsza. P. Aleksy syna uratuje, przetrzyma przez ten przeklęty czas. Diabli mu do tego, co o nim pomyślą ludzie. A syn, jeżeli się dowie... Straszno się robi p. Aleksemu. Syn, jeżeli się dowie, odwróci się... pogardzi... Ale przecież będzie żył... jedyny syn, jedyny Grzech p. Aleksiego...

\* \* \*

Zaciął się p. Aleksy w swej samotnej, głuchej nienawiści i szukał — i wykrywał — i śledził — aż wyszedł.

W kościele za wielkim ołtarzem radio zmontowali. Panu Bogu w paradę włożyli, łobuzy. Z Panem Bogiem kouspirację urządzają! I to jaki sobie kościół wybrali. Ten najbliższy, na końcu ulicy, przy której mieszka p. Aleksy. Codziennie czapkę przed tym kościołem zdejmują, idąc do pracy. Codziennie tamtędy przechodzi Grzech. A nic nie wie, co się tam święci. Łaska boska, że jeszcze nie wciągnęli dzieciaka. A tak blisko siedzi ta groza, tuż pod nosem. Nie chciał wierzyć p. Aleksy, że to w kościele, ale konfident Skorek zaklinał się, że prawda, że wie napewno. Trza jak najprędzej zrobić z tym porządek, zawiadomić władze...

Nagroda będzie ze Skorkiem do podziatu. I to niemała. Ale największa nagroda będzie dla samego p. Aleksiego — że uratuje syna, że go przed nieszczęściem uchroni.

Ciężko to jest, pewnie. Ale na to nie ma rady. Tylko nic nie myśleć. Nie trzeba. A zrobić. I to jak najprędzej. Zrobić to jeszcze dzisiejszej nocy... Boże mój!...

\* \* \*

Dzisiejsza noc stoi na niebie, czysta i chłodna przed zimą. Uzbrojony p. Aleksy prowadzi do kryjówki uzbrojone swe władze. Nie myśli o niczym, głuzy/ wszelką myśl — idzie więc równo, niechwytając wąskim szlakiem jezdni, wśród ruin Sto-Krzyskiej ulicy. Śladem jego dzwonią podkute buty, tuż za nim szczyka broń i szczyka gardłowa niemiecka mowa.

Głucha i ciemna ulica do nich jedynie należy o tej późnej policyjnej godzinie. Idą

szeroko i głośno. I patrzają nienawistnie w ciemne okna, za którymi śpi — nie, za którymi czuwa — wiecznie gnębiony wiecznie mordowany i wiecznie z martwych powstający — Duch. „Polnische Vieh!“ — psie plemie, które, deptane podkutym butem, zrywa się wciąż i rzuca się na pierś i kasa ż ukrycia — i wciąż nie umiera — i patrzy wciąż — i sądzi! „Verflucht“ — wyszczał któryś z nich zbiorową myśl.

P. Aleksy przystanął i obejrzał się za siebie. „Geh voraus“ — twarda pięść trąciła go w plecy.

P. Aleksy drgnął i ruszył naprzód, jak automat. Poprzez pustkę zupełną, wokół niego i w nim, dotarła do mózgu zimna, jak lufa rewolweru, myśl: już nie ma dla niego powrotu. Za nim szczyk broń i złe, nieublagane oczy — i twardy rozkaz „Geh voraus“ Przed nim widmowa biel kościoła, który wyrósł nagle jak spod ziemi. Dlaczego ten kościół taki dziś nowy, taki strasznie obcy, jak gdyby go tam nigdy przedtem nie było? I już tak blisko... może sto kroków... a może tylko pięćdziesiąt... Straszliwa groza i lęk wieje z murów. Wieże rosą, jakby godziły w niebo... oślepiają... przytłaczają i grożą...

P. Aleksemu duszno. Serce staje ciężko i wolno niosą ołowiane nogi... „Schneller“ — warknęły za nim wąskie, złe usta. P. Aleksy zaciska zęby, wlecze się ostatkiem sił, krople potu stoją na czole... A myśl lodowata wwierca się w mózg: już nie ma powrotu!...

\* \* \*

...Jaskrawe reflektory elektrycznych laterek rozdarły na strzepy kościelny mrok. Krzyki, przekleństwa i groźby rozdarły dostojną ciszę gotyckich naw. Podkute buty złowrogie i mocno waliły w kamienne płyty posadzki.

Szli pewnie wśród zgwałconej ciszy, w zimnym, pogrzebowym zapachu kadzidła. Szli prosto w głąb ku wielkiemu ołtarzowi. Wiedzieli przecież tak dobrze!... Już orle gniazdo wykryte bez ratunku. Już wywlekają młode orleta. Przekleśte psie plemie, które wciąż nie umiera — i patrzy wciąż — i sądzi!...

Biją i kopią z przekleństwem wiatle chłopięce ciała. Jasne i ciemne, świetliste oczy nadludzkim wysiłkiem zdławiły śmiertelny lęk ostatniej godziny i patrzają nieustraszenie w złowrogie pyski oprawców.

A wśród tych jasnych i ciemnych oczu — oczy najdroższe na świecie — i już najbardziej obce — oczy, których bezdenna pogarda dławi... depcze... zabija...

Grzech!... — wydarł się nieludzki wrzasł z piersi p. Aleksiego.

Grzech... grzech... śmiertelny grzech!... wzbilo się w podniebia siedmiokrotnie echo — i tłucze się wśród naw i nie chce umilknąć.

Grzech... grzech... śmiertelny grzech!... krzyczą przerażeniem malowane oczy świętów.

A gdy ich, młodzusięskich, ustawiono w śmiertelny szereg, p. Aleksy, rzucony w proch, wyl się jak zdeptyany robak i krzyczał i krzyczał i krzyczał!...

„Władze“ patrzyły z pewnym zainteresowaniem na wijącą się u ich stóp mekę, jak na poddanego wiwiskcji królika.

— Er ist ja verrückt geworden, der Kerl. — Któryś z nich trącił go nogą.

— Precz! — wrzasnął nagle ochryple p. Aleksy. Zerwał się. Z otwartych ust toczyła się pianą. Belkotał, dławił się pianą, dłoń, jak zbawienia, szukała rewolweru.

SSman cofnął się nagle, odstąpił. Znieruchomieli inni SSmani. Zatrzymał się szereg wleczonej na śmierć. Przedśmiertna cisza i pustka trwała wokół tej straszliwej człowieczej doli.

Jest, jest rewolwer! Mała zimna lufa szuka skroni, wwierca się w mózg... rozrywa... Suchy złowieszczy trzask zakończył mekę.

P. Aleksy Broda leży w prochu u niedoświadczonych stóp Przeczyste, a rozwalony, tragiczny łeb splotła w krwią.

A wysadzone na wierzech prawe oko śledzi w nieruchomym, martwym przerażeniu bezpowrotnie obce już, nieublagane synowskie oczy.

\* \* \*

A gdy zatrzasnęły się za nimi drzwi kościoła, gdy wywleczono ich na ulicę — nad idącym w śmierć szeregiem błada, siniała, wchodziła w mrok — dzisiejsza noc...

JÓZEF NIKODEM KŁOSOWSKI

# NAUKA O RZECZACH PIĘKNYCH

„Sztuka winna się stać codzienną potrzebą, a obcowanie z nią źródłem rozkoszy i przyjemności. W tym celu stosunek do sztuki musi się stać czynny. Widzenie dzieł Sztuki winno być przyzwyczajeniem i potrzebą każdego człowieka“.

St. Machniewicz

I.

## TRAGEDIA LITERATURY I SZTUKI

Kto w Polsce przedwojennej śledził bacznie życie naszej Kultury i Sztuki, ten na każdym niemal kroku dostrzegał symptomy ciężkiej niemocy, z jaką długo musiała walczyć literatura, a z nią malarstwo i muzyka. Powszechnie mówiło się, że kiedy boiska sportowe niemal dniem i nocą rozbrzmiewały grzmotem okłasków rozentuzjasmowanych niezliczonych rzesz ludzkich, śledzących zapasy bokserów, szybkobiegaczy lub lekkoatletów, to jednocześnie sale teatralne świeciły pustkami, Filharmonia wciąż stała w obliczu bankructwa („kto tam chodził na koncerty“), nie mieliśmy ani jednej dobrej opery, na wystawy plastyki z zasady już przestano uczęszczać, a obrazów nikt nie kupował („bo i po co“).

W ciężkiej opresji znalazła się też literatura polska, gdyż książki czytano u nas kompromitujuco niewiele, a kupowano jeszcze mniej, wskutek czego wydawcy bankrutowali jeden po drugim. Najlepszy nawet autor, o znanym już zresztą nazwisku, nie mógł przez całe lata znaleźć nakładcy, a co mówić o młodych, świeżych, często niezwykłych talentach! Co albo o chłodzie i głodzie pisali „sobie a muzom“, albo dobrowolnie skazując się na nędze, wydawali własnym nakładem (za pożyczane pieniądze). Zdarzało się, że wydawca „zgadzał się“ wziąć młodego autora pod skrzydła swej firmy, ale pod warunkiem, że ten opłaci koszt druku książki oraz specjalne honorarium przeznaczony za „nakład“. To była dopiero tragedia.

Bo ileż to wysiłku twórczego i prawdziwego poświęcenia kosztowało napisanie dzieła, tym bardziej że nasi autorzy pracowali przeważnie nocą, po odbyciu ciężkiej orki nauczycielskiej lub urzędniczej, w godzinach przeznaczonych na wytchnienie. Do tego kazano im jeszcze z pieniędzy przeznaczonych na skąpy chleb codzienny opłacać druk i firmę!

Autorzy żalili się na wydawców, wydawcy zaś całą winę składali na społeczeństwo, zobojeźniając na wszelkie sprawy związane z egzystencją Literatury i Sztuki. I im dalej, tym było gorzej. Wreszcie wytworzył się stan beznadziejny.

W długich dyskusjach, toczących się przez całe lata na łamach prasy, szukano przyczyny tego stanu rzeczy. Przeważnie wskazywano na film, jako na wroga książki, teatru i plastyki. „To on winien“, mówiono, „że Sztuka jest wciąż w impasie“. Inni znów w epidemicznej sportomanii dopatrywali się nieprzyjaciela literatury i sztuki. Ale ostatnia przyczyna tkwiła stanowczo gdzie indziej, daleko głębiej, niż by się zdawać mogło.

II.

## STANOWISKO CZYNNIKÓW ODPOWIEDZIALNYCH

Czynnikiem odpowiedzialnym za ten stan rzeczy choćby z racji swych zadań było Ministerstwo W. R. i O. P. Szefowie tego resortu doskonale zdawali sobie sprawę z tego, w jak opłakanym stanie znajduje się polska literatura i sztuka. Wielu z nich białadło nad tym stanem w swych enuncjacjach, podkreślając niebezpieczeństwo, zagrożające naszej kulturze i sztuce, ale ze słów mędzów stanu przebijała równocześnie beznadziejność.

Zamiast pomyśleć o środkach zaradczych, zamyka się Ministerstwo Kultury i Sztuki, potem kasuje Departament, a dotacje maleją z roku na rok.

Jedynym uzewnętrznieniem opieki Państwa nad Sztuką są szkoły artystyczne (Akademie Sz. P., Szkoły Przemysłu Artystycznego, Państwowy Inst. Sztuki Teatr.). Ale szkoły te zwiększały tylko rok rocznie

twórców, kiedy liczba konsumentów literatury i sztuki raczej malała.

W ten sposób obracano się w błędnym kole, z którego, jak zdawało się, nie ma wyjścia.

Jakże dramatycznie brzmi wyznanie ministra oświaty S. Czerwińskiego (w mowie wygłoszonej w Senacie 5.III.1931 r.): „Szczególnie wyznaję, iż nie daje mi spokoju myśl, że odrodzone Państwo Polskie dotychczas nie znalazło odpowiednich form i środków na rozrozczenie odpowiedniej opieki nad sztuką“.

Opieki tej nie było nigdy, od listopada 1918 r. aż do tragicznych dni wrześniowych 39 roku.

Twórcy, wykonywujący w słowie czy kamieniu oblicze współczesnego pokolenia, toneli w nędzę, marnotrawiąc swoje najlepsze siły na bezduszną pracę na chleb codzienny (w szkole, na poczcie, kolei, urzędzie skarbowym).

Pomoc, jaką niesiono polskiemu pisarstwu czy artyście, nie wychodziła zasadniczo poza ramy współczucia. I to miało wystarczyć!

III.

## KIEDYŚ A WCZORAJ

Kiedy pochylamy się nad starym, pożytkim rocznikiem „Wędrowca“, „Kłósów“ czy „Tygodnika Ilustrowanego“, dśm wychodzących w latach ciężkiej niewoli, wpadamy w atmosferę jakąś przedziwną, atmosferę tchnącą rzetelnym umiłowaniem poezji i sztuki. Tak było niegdys.

W domach jakże często znalazłes szafę z książkami, w której złożyły się klejnoty literatury narodowej („Treny“, „Pan Tadeusz“, „Ogniem i mieczem“, „Nad Niemnem“, „Gody życia“, „Faraon“, „Lalka“); do tego przybywała coraz to nowa książka, by zająć miejsce obok innych.

Młodzież zapelniała galerię doskonale prosperujących teatrów, wsłuchując się w dźwięk mowy ojczyznej, malującej tragedię Hamletowego serca, zbrodnię Balladyny, dzieje Gustawa, Konrada, Izidorów, Henryków i Pankraczy. A coraz to nowe słowo jak żagiew rozpromieniało serca.

Wystawy plastyki odwiedzane były przez całe rzesze inteligencji. Kto nie mógł na miejscu podziwiać „Kazania Skargi“, „Stańczyka“, przepięknych akwarel Juliusza Kossaka, poezja przesyconych płócien Chelmońskiego i ukraińskich impresji Leona Wyczółkowskiego, ten szukał reprodukcji tych dzieł w pismach ilustrowanych. Zaś recenzje teatralno-muzyczne oraz wrażenia z wernisaży były czytane z równą ciekawością jak i emocjonujące powieści Orzeszkowej lub Prusa.

Muzyka w tych czasach była potrzebą równie ważną dla duszy, jak chleb dla ciała. Tak było niegdys. A wczoraj?

Daremnie szukalibyśmy nawet w zamożnych domach biblioteki. Gdzieś na półkach poniewiera się parę tomów kupionych dla umilenia podróży. I to do wszystkich. O nabywaniu nowych wydawnictw, o kompletowaniu bibliotek nikt nie myślał. Książka wyrzucona poza nawias rodziny. Stała się poprostu niepotrzebna. W domach naszej inteligencji spotkales wszystko, tylko nie książkę. Nic więc dziwnego, że pisarze przymierali głodem, a księgarnie upadały jedna po drugiej. I na nic zdały się „tygodnie książki“ i dni poświęcone propagandzie, zalecane okólnikami Min. W. R. i O. P. Jeden z takich okólników (z dnia 22 paźdź. 1926 r. Nr O. P. Prez. 11406/26) mówi: „młodzież nasza, mimo że styka się nieustannie z książką, korzystając z niej jako podręcznika i źródła rozrywki, doniosłego jednak jej znaczenia dla życia i rozwoju jednostki, narodu, ludzkości nie uświadamia sobie i właściwie nie ocenia. Tej obojętności, a co gorsza lekceważeniu, musi się przeciwstawić umiejętana propaganda książki“. Ale słowa te, jak i wiele innych, wypowiedzianych na ten temat, przeszły bez echa.

Ciężki los polskiej plastyki wiąże się z zanikiem smaku artystycznego cechują-

cym naszą inteligencję. Z wewnątrz mieszkalnych urzędnika, nauczyciela, lekarza, inżyniera, kupca i rzemieślnika wypędzono piękno, zastępując je całą masą niesmacznych, drogich gratów oraz „landszaftów“, sfabrykowanych przez jarmarcznych malarzy, obrazów o krzyczącej barwie i rozpaczliwym rysunku. Ze ścian pretensjonalnie wytapetowanych straszły okropne oleodruki, w złotych, bogatych ramach, oraz widoki z nieśmiertelnymi ruinami zanczyk na szczytach zalesionych gór i strzelcem tyrolskim, mierzącym do jelenia. A obok tandetne, krzyczące makaty i jeszcze gorsze kilimy. Bo jest rzeczą ogólnie znaną, że dzieł sztuki u nas nie kupowano. Obrazy pierwszorzędnych malarzy wprost z wystaw wędrowały na poddasze, gdzie pokrywała je wkrótce warstwa kurzu i pajęczyny. Tylko nieliczni żyli ze sztuki.

Podobną niedzielę przeżywała też i muzyka. Wystarczy wspomnieć Filharmonię Warszawską, świecąca stale pustką. Tylko rzadcy soliści o światowej sławie potrafili zapelniać salę. A stołeczna opera? Ta zawsze była przedmiotem przetargów, raczej imprezą handlową niż siedliskiem rzetelnej, czystej sztuki. Po kawiarniach zaś, scenkach i teatrykach rewiiowych szalała głupią pornografią przesycona piosenka. Ta z dusznej sali dostawała się na ulicę, by tam stać się własnością tłumu, wypaczając jego smak i deprawując dusze.

Najwięcej stosunkowo żywotności, rozmachu i zaradności wykazuje przemysł artystyczny, szukając różnych dróg, wiodących do zdobycia konsumenta (polski przemysł tekstylny, ceramika, meblarstwo). Wyroby naszego rzemieślnika-artysty wędrowały za granicę, zdobywając sobie powszechne uznanie, w kraju natomiast tylko nieliczne jednostki interesowały się tą dziedziną. Wśród szerokiego bowiem ogółu krzewił się dalek kult brzydoty, którego codziennym przejawem było nabywanie przedmiotów pseudoartystycznych, służących do dekoracji wewnątrz mieszkalnych. Wreszcie firmy (przeważnie wytwórnice kilimów) w pogoni za konsumentem poczęły powoli obniżać poziom swej produkcji, dostosowując ją do smaku kupującego. I dlatego to widzieliśmy na „wystawach“, organizowanych na prowincji przez różne firmy, rzeczy będące doskonałym odbiciem wynaturzonego smaku społeczeństwa. A więc: obrzydliwe, krzyczące kilimy, dywany i makaty, tandetne meble, pseudoartystyczne wazy, pretensjonalne obrazy, portierey i kapy.

IV.

## PRZYCZYNA

Bezpośrednią przyczyną tego, że piśmiennictwo nasze dogorywa, borykając się w bezprzykładny sposób z piętrzącymi się ze wszystkich stron przeszkodami, i że sztuka polska znajduje się wciąż w impasie, jest w pierwszym rzędzie kompletny brak konsumenta, tak książki, jak i dzieł sztuki. Bo kiedy nasze malarstwo, rzeźba, przemysł artystyczny czy też muzyka mogą pochwilić się znaczną ilością, jeżeli nie wielkimi, to przynajmniej nieprzeciętnymi talentami, tworzącymi z dnia na dzień i z roku na rok coraz to nowe i coraz to doskonalsze dzieła, to jednocześnie należy stwierdzić, że na te twory ducha i rąk artysty brak jest u nas popytu i to brak zupełny. Chcąc więc ratować walczącą Sztukę z jej tragicznego położenia, musimy najpierw stworzyć konsumenta dzieł polskiego artysty.

V.

## KONSUMENT SZTUKI

Konsumentem Sztuki możnaby nazwać każdego, kto spragniony Piękna, zamkniętego w słowie, linii, barwie lub dźwięku, czerpie z tej czarodziejskiej krynicy, jaką jest Sztuka. Takich zaś, świadomie łaknących Piękna, było i jest u nas niestety niewiele, wprost zawstydzająco mało! Dlatego prędzej i obojętniej musiało dojść do katastrofy. Odbiorcę i miłośnika Sztuki należało wychować, a wychować mogła i powinna była przede wszystkim szkoła.

VI.

## WINA SZKOŁY

Jest więc wina szkoły i jej programów, że nie stworzyła odbiorcy dzieł polskiego malarza, rzeźbiarza, muzyka, pisarza czy artysty-rzemieślnika i że, nie szerząc kultu i zrozumienia dla pracy twórczej artysty, pozwoliła na rozkrzewienie obojętności i lekceważenia Sztuki, tego zwierciadła odbijającego oblicze dnia. Wychowankowie naszych szkół zdobywali bowiem w ciągu swych studiów tylko pewną określoną ilość wiadomości z zakresu matematyki, historii, chemii i języków, wiadomości przeważnie niegruntownych i chaotycznie przyswojonych, z pominięciem spraw kultury i sztuki. **Jakże wielkim błędem było pominięcie w programach naszej szkoły wychowania estetycznego, co pozbaвило tym samym Sztukę polską konsumenta, a wychowanków — tego wielkiego szczęścia, jakim jest możność obcowania z Pięknem zamkniętym w dziele artysty, i dlatego powstał taki stan, o którym mówi K. Homolacs: „Mało kto umie ocenić wartość artystyczną wzorzystej tkaniny lub tapety. Kupiec nie umie wybrać etykiety lub afisza, drukarz nie umie złożyć tytułu, stolarz nie ma pojęcia o szlachetnej formie i nie wie, gdzie można, a gdzie nie można użyć ornamentu, modniarka i tapicer nie mają pojęcia o harmonii barw ani o doborze motywów, księga zadawałają się przeważnie zagraniczną tandetą przy zakupywaniu aparatów kościelnych albo przy odnawianiu kościołów, dyrektor tkalni nie wie, czego żądać od projektu na wzorzystą tkaninę, Tysiące kobiet zużywa dużo czasu i wysiłku na hafty i baktiki, aplikacje, koronki, a nie tylko nie umie skomponować na te roboty wzorów, ale nie rozróżni motywu szlachetnego od lichych tandet“ (Rocznik pedagogiczny t. I. 1921 r.). Nic więc dziwnego, że tak wychowane społeczeństwo nie potrafi docenić roli Sztuki w życiu człowieka lub państwa.**

VII.

## NA ZACHODZIE I WSCHODZIE

Na zachodzie i wschodzie już dawno zrozumiemo konieczność wychowania estetycznego. Zagadnienie to ma już swoją bogatą literaturę. „Zadaniem godzin estetyki w szkole (twierdzi Al. Poche w książce p. t. „Kultura estetyczna“) jest nie tylko wychowanie etyczne: ułatwienie walki z niskimi żądaniami i przyjemnymi namiętnościami, ale zapewnienie chwil prawdziwego szczęścia przez zrozumienie ideału, a dalej rozbudzenie czci dla wiedzy przez zbliżenie młodzieży do natury i sztuki, pobudzenie wrażliwości dzieci na barwę i światło, rytm i dźwięk, a wreszcie zachęcenie do samodzielnej twórczości“.

Sama bowiem nauka rysunku, gimnastyki czy śpiewu tego nie zdziała. I szłusznie, bo czyż nauka rysunków lub śpiewu, po dyletancku często prowadzona, dała naszej młodzieży jakieś większe korzyści? Dlatego należałoby część godzin przeznaczonych w szkołach średnich na rysunek (możliwy do opanowania tylko dla ludzi talentu), oddać na wychowanie estetyczne. Powstałby w ten sposób przedmiot p. n. „Nauka o rzeczach pięknych“.

VIII.

## NAUKA O RZECZACH PIĘKNYCH

Celem nauczania estetyki życia codziennego jest: a) zapoznanie uczniów z zasadami Piękna, b) zapoznanie młodzieży z rolą Sztuki w życiu człowieka, narodu i państwa, c) zapoznanie z najważniejszymi zjawiskami z zakresu historii plastyki, architektury i przemysłu artystycznego, d) wyrobienie smaku estetycznego oraz umiłowania Sztuki, a przez to umożliwienie korzystania z tego skarba, jakim jest właśnie Sztuka, e) wyrobienie etyczne przez obcowanie z Pięknem.

IX.

## NIE MA „RZECZY WAŻNIEJSZEJ“

Czytając te wywody, niejedyn rzeknie: „mamy rzeczy daleko ważniejsze niż te!“ Będą to tylko płytkie, bezduszne słowa. Są bowiem w tej chwili rzeczy równie ważne jak te, ale nie ma ważniejszych nad dwa zagadnienia: chleba i upowszechnienia dóbr kultury i sztuki wśród najszerszych warstw społeczeństwa.

# WIEŚ TWORZĄCA

Często używamy teraz określenia: „Wieś tworząca”. Słowa te nasuwają na myśl wspomnienia z niedawnych, a jakże ciężkich czasów walki z niemieckim okupantem o wolną niepodległą Polskę Ludową. Gdyż tam właśnie, w podziemiach, padło po raz pierwszy określenie: „Wieś tworząca”.

Szczęśliwie zbiegłszy z osaczonego przez gestapo domu, wśród śnieżnej nocnej zawiści, doznałem skostniały do pierwszej z brzegu wsi, by zacząć trzyletnią tułaczkę, a jednocześnie zajął walkę o wolność ujarzmionej ojczyzny. Po kilkunastu dniach okazało się, że ruch ludowy w powiecie krasnostawskim, tak doskonale rozwijający się przed wojną, jest w tej chwili w zaniku (a był to luty 42 r.). Należało więc zakasać rękawy i zabrać się do pracy, skupiwszy najpierw grono ludzi dobrej woli.

Jedną z największych bolączek był zupełny brak tajnej prasy ludowej. Wprawdzie od czasu do czasu coś niecoś nadsyłała Centrala, była to jednak kropla w ogromnym morzu potrzeb. Dlatego właśnie postanowiłem z miejsca założyć podziemny tygodnik ludowy. Powielacze zdobyły na ten cel oddziały BCH, a papier dostarczył ob. Włatek ze „Społem”. W ten sposób wyszedł przy pomocy kolegów: Oracza, Lina oraz dzielnego Brzozy, pierwszy numer pisma „Chłopski znak”, organu powiatowego „Rocha”.

Niebawem dowiedziałem się z województwa, że Okręg Lubelski odczuwa brak tajnego pisma ludowego. Wtedy postanowiłem niezwłocznie zbudować podziemny „Dom prasy ludowej”. W kwietniu br. ukazał się pierwszy numer okręgowego organu ruchu ludowego: „Wyzwolenie”. „Wyzwolenie” obejmowało zasięgiem swoim niemal całe województwo lubelskie: Siedlce, Zamość, Chełm, Biłgoraj, Puławy, Krasnostaw i Lubartów. Jedną z myśli przyświecających mi przy redagowaniu „Wyzwolenia” była chęć skupienia przy tym tygodniku możliwie najliczniejszej grupy poetów i pisarzy ludowych tworzących w podziemiach. Do ich dyspozycji oddałem jedną stronę „Wyzwolenia”. Kolumna ta nosiła nazwę: „Wieś tworząca”.

Wkrótce udało się skupić przy „Wyzwoleniu” 12-tu poetów ludowych Lubelszczyzny. Napływ utworów poetyckich i literackich był tak znaczny, że należało pomyśleć o specjalnym piśmie, poświęconym wyłącznie tylko podziemnej pieśni ludowej. Dnia 1 maja wydałem pierwszy zeszyt miesięcznika „Wieś tworząca” oraz tajne pismo dla dzieci wiejskich: „Kukulka”.

Tak powstał w powiecie krasnostawskim jedyny w swoim rodzaju podziemny „Dom prasy ludowej”, składający się z następujących pism: „Wyzwolenie”, „Wieś tworząca” i „Kukulka”. Wieś otoczyła te prace ogromnie czułą opieką, nie żałując ofiar ani trudu. W ten sposób wsie Olesin, Bobrowe, Orchowice stały się ogniskiem radykalnej myśli chłopskiej. Zespół drukarzy (ob. Lin, Ursus, Gołąb, Wierzba, Brzoza) dokazywał cudów poświęcenia, pracując nawet o kilometr od miejsca pacyfikacji niemieckiej.

Pragnąłem gorąco, by „Wieś tworząca” poświęcona podziemnej poezji i kulturze ludowej stała się kiedyś w wolnej Polsce organem „Kola Literatów Ludowych”. I stąd to wspomnienie.

I oto już mamy wyzwoloną ojczyznę, a tym samym i możliwość realizacji tych wszystkich zamierzeń, jakie zrodziły się w konspiracji. Obok kardynałów, pałacowych zagadnień: wielkiej, silnej Armii Polskiej i reformy rolnej, stawia się zaraz na trzecim miejscu sprawę oświaty i kultury najszerszych mas ludowych. I moment ten wieś musi wykorzystać. Jest to bowiem rzadka okazja w historii...

Wielką rolę ma tutaj do spełnienia poeta i pisarz ludowy, twórca nadający chwili bieżącej własny, odrębny kształt, kształt zamknięty w słowie.

Rozpalmi wici! Niechaj na znak ten skrzyknie się cała „Wieś tworząca”. I ci, co już niejednokrotnie pisali na łamach pism i mają już literacką „rutynę”, jak i ci, co tworzą w cichości i tajemnicy jako artyści z bożej łaski.

J. N. K.

Z. BARCHANOWSKA

## Boży wariat

*Własną sobie idę ścieżką, czy cudzą —  
Wszystko gada mi o sobie — oj, gada,  
I te wierzby, co nad rzeką marudzą,  
I ptaszęca rozkrzyczana gromada.*

*Wyjdę w pole — już mi w życie coś gędzi,  
Że się schylić ino trochę i słuchać...  
Słówko szepnę — a wiatr chmury rozpędzi —  
A chce mi się — to przestanie mi dmuchać.*

*Tu se stanę, tam pogadam z muchami,  
Ówdzie z trzmielcem pogawędkę się utnie,  
A ta taka — kiejby barwny aksamit  
Już zawodzi, wabi k sobie okrutnie —*

*Tak se chodzę — polnym kłaniam się duchom,  
Chociaż portki mam dziurawe jak przetak.  
Szepczą ludzie pobłażliwie na ucho:  
„Boży wariat! ...Boży wariat! ...Poeta!”*

JAN POCEK

## Pierwszy wiersz

*Zakwitł mi w sercu, jak na miedzy róży krzew —  
I rozkołysały się Wielkanocne dzwony,  
Kiedy — przed laty — pierwszy pisałem wiersz,  
W samotnej izdebce, od wszystkich opuszczonej.*

*Nie pomnę już jego treści — nie pomnę i słów:  
Wiem tylko, że był szczery, prosty, nieudolny...  
Za ścieżką natchnienia z serca powoli się włócił —  
Jak ze złamaną nóżką, po żdźbale, konik polny...*

*A kiedy ostatnie wyszczyło się słowo,  
Jakby ostatnia kropla z pustego kielicha —  
Na papier położyłem rozognioną głowę  
I sam nie wiem czemu — rozpocząłem... tkać zcicha...*

## W chacie

*Choć chata moja pachniała żywicą i kwitnącą wiśnią,  
Choć lśniła wapnem białym  
Jednak...*

*Nigdy w niej radości błysku  
Nie ujrzałem.  
To — ojca twarz, od trudu purpurowa jak ogródkowa malwa  
Rzuciła ponury cień czarny  
Na czarny ogromny krzyż,  
Na życia mego świt —  
Dzieciństwo!...  
Bo, wraz ze świerszczem, który dzwonił w zimowe mroźne noce  
Ukryty gdzieś pod masywem wielkiego komina —  
Matka płakała przeciągłym szlochem  
Nad moją dolą — dolą syna!...  
Niekiedy tylko — w niedzielne popołudnie,  
Gdy malwy do modlitw przed słońca obrazem poklekły —  
Ogarniał mą duszę  
Ciepły nastrój odświeżny...*

STANISŁAW BOJARCUK

## Matczynek

*Polanka. Od zachodu, wschodu i północy:  
z trzech stron — starym sosnowym lasem okolona —  
od południa doń wioska mała przytulona  
niby cięciwa łuku, dwie krawędzie toczy.*

*Przed wiosieczką dolinka, zakątek uroczy —  
płótnem toru żelaznej drogi wyścielona,  
błękitnawa strumyka wstążką rozdzielona,  
gdzie woda w wodospadach z lekkim szmerem kroczy.*

*Tu oto w dopełnienie piękna krajobrazu  
z ciemnego tła odstaje jak z Żmurki obrazu  
kształt dziewczyny biegącej czerpać zdroj strumyka...*

*Aż z wyżyn szum dolata, gdy z lasu odrazu  
wypada potwór — pociąg jak miś z maceznika,  
na chwilę maci ciszę i w wąwozie znika.*

## Gawędziarz

*Schyl głowę przed tym wielce szlachetnym obliczem  
upieknionym, anielskiej dobroci rozlaniem,  
tchnącym niezmiernym wzniosłych prawd umiłowaniem  
i niewinnej zadumy rozchwianiem dziewczym.*

*„Gawędy” swe wyśpiewał skowronka ćwierkaniem,  
swe rapsody rozbrzrzeniem przedzierzgał słowiczym,  
serce jego gorzało niegasnącym Zniczem,  
gdy hymn wielkiej zastudze mógł składać uznaniem.*

*Syrokomlo! Skowronku swojskich pól rodzonych,  
zawsze celem twej troski to wdowa, sierota,  
stawałeś wciąż po stronie ubogich, krzywdzonych...*

*„Margier”, „Nocleg Hetmański”, „Utas”, „Stare Wrota”,  
„Kęs chleba”, „Wielki Czwartek”, „Zaścianek Podkowa”,  
„Cmentarnik”, „Chatka w lesie” w myśli się twej snowa.*

HENRYK SYSKA

## Do mojej wioski...

*Do tej mojej wioski rodzinnej,  
gdy się mieni w wiosennej poźlocie,  
do jej pieśni tak rzewnej i płynnej  
serce moje rwie się w tęsknocie...*

*O tych naszych cichych zagonach,  
z których letnia pieśń bije żniwiarzy,  
o tych zbożach, co szumią w ukłonach,  
serce moje w tęsknocie wciąż marzy...*

*Ku starganym wichurą grusmom,  
co się plawią jesienią na słońcu,  
mgłą osnutym i wieczorną gładką  
serce moje spogląda w tęsknocie...*

*Do tych chat, co stoją w szeregu,  
gdy ich całun zimowy okrywa,  
tych topoli, co sterczą wśród śniegu,  
serce moje się z piersi wyrzywa...*

*Do tej mojej rodzinnej wioski,  
Tak ozdobnej w każdej roku porze,  
Często wracam myślą pełen troski...  
Jej zapomnieć me serce nie może...*

CZESŁAW JANCZARSKI

## Pacyfikacja wsi

*Kiedy goniec o świcie walił z całej mocy  
w ostatniej chałupy twarde jak sen drzwi,  
było zapóźno, bo już o północy  
z szosy i dróg żandarmi zwartą falą szli.*

*Kobiety w lament: ręce zawieszają u chust,  
gospodarze w świt patrzą: był już nieda-  
leko —*

*słowa modlitwy spopielały ust  
drożynę szeptu ścielą: uciekać, uciekać...*

*Ale dokąd? Już słyhać pojedyncze strza-  
ły,  
choć skowronek dobywa tręł powszednich  
nut.*

*Wtem Jędrak wpadł do izby, był jak ści-  
na biały:  
— Za późno już! Żandarmi są u naszych  
wrót.*

*I tylko dłonie w twarą ścisnęły się pięść  
pod kolbą, kiedy z zagród wrogi wygnal  
przymus,*

*i tylko oczy jeszcze ogarnęły wieś,  
gdy nad chatą powiewał czarny sztandar  
dymu,*

*Po serii strzałów świeża taśma zgrzyta —  
pierwszy promień na stali krwawą łuską  
lśni:*

*ktos uciekał do lasu, między mgły i żyta  
i na kłosach zostawił drzące krople krwi.*

*Granatów trzask na watle opada ramiona,  
płacz dzieci u matczynych uwiesił się rak.  
Las milczy, a powaga jego jest skupiona,  
las milczy, chociaż dłonie niecierpliwie  
drzą...*

I. TOLKANOWICZ

## Żegnaj cię...

*Żegnaj cię, chatko moich lat dziecinnych,  
Kolebko i arko na morzu wzburzonem,  
Żegnaj was piece o czeluściach dymnych,  
Żegnaj was okna ku słońcu zwrócone!*

*Żegnaj cię, strzecho słomiana, omszona,  
Ty, co od spieki, od mrozów i słońca  
Byłaś mi zawsze królewską osłoną,  
Gdy spoczywałem wróciwszy z roboty.*

*Żegnaj was, moje ośnieżone skiby,  
Łąko srebrzysta pod pokrywą lodu,  
Żegnaj cię, lasku mojego dzieciństwa,  
Co w lesie nigdy nie skapiteś chłodu...*

*Żegnaj jaskółki i nadrzeczne ptactwo,  
A sam odchodzę z kiejem na tułactwo!...*

EUG. PRZYPIS

## Patrz twa Ojczyzna

*Patrz, twa Ojczyzna wyciąga swe ręce,  
Gdy wokół śmierci oblakańczy taniec;  
Ujrzyj swych braci konających w mece  
I pójdz na szaniec!*

*Twórz miłość, męstwo, dąż do ideału,  
Rozpalaj ogień w pustej, martwej piersi,  
Choćby ci nieraz trzy oczy załaly  
Pytaj — czym pierwszy?*

*Dźwignij swój sztandar upadły wśród boju  
Siłą tytanów a praocjów męstwem,  
Bij młotem czynu, nie zaznaj spokoju  
Aż do zwycięstwa!*



GRABOWSKI JÓZEF

# Lubelskie obrazy ludowe

## na szkle malowane

Dawno już odszedł od nas Konstanty Rajski, ale nim odszedł, dał wyraz umiłowaniu malarstwa w stylu ludowym w swej książce, dla której materiału szukał daleko od Lubelszczyzny, na południowych kresach Polski, na skalnym Podhalu. Tam go znalazł, tam umiłował i tam mu badany przedmiot wsączył w serce jad zwątpienia. Chciał bowiem, by podhalańskie obrazy na szkle malowane nie tylko syciły jego oczy, lecz by jeszcze miał prawo powiedzieć o nich: to moje, to nasze, to polskie. Poznawszy obrazy podhalańskie, zaznajomił się również z ich rodowodem, który wyraźnie wskazywał na Słowację, jako kraj, skąd przybyły do nas. Czy wszystkie — nie wiadomo — ale że większość, to pewna. Stąd zwątpienie, stąd niepewność, czy w ogóle mamy jakiegokolwiek prawo miłować szkiełka podhalańskie jako nasze. Wymyślił więc sobie, że jeżeli nie są polskie z pochodzenia, to stały się takimi chociażby przez to samo, że dziesiątki lat wisiały w chacie polskiej, że w ten sposób przylgnęła do nich dusza polska. I na tej zasadzie je zaadoptował. Wtedy, uspokojony, wrócił do Lublina i tu napisał sercem książkę: Sztuka góralska na Podhalu.

Cała udręka była niepotrzebna, gdyby był wiedział, że rdzennie polskie malarstwa na szkle należy szukać nie na Podhalu, ale właśnie tu, w domu, w Lubelszczyźnie. On nie wiedział i inni nie wiedzieli. A ono mimo to tu istniało, jednakże nie jako żywe, twórcze. Trwało jako zabytek w mrocznym wnętrzu chat, w zakątku, do którego nie docierało oko badacza rzeczy ludowych.

Znaleźli się jednak szperacze wsiowi, którzy w końcu dotarli do lubelskiego ludowego obrazu na szkle, początkowo jednakże nie w Lubelszczyźnie lecz na Wołyniu.

Znalezione najpierw na Wołyniu powędrowały więc pod nazwą wołyńskich na Wawel, do Muzeum Etnograficznego, darowane tam przez zbieracza, posła Jakuba Hoffmana. Uderzały swoją odrębnością od obrazów znanych już dawniej w Polsce na Podhalu, Pokuciu, Śląsku, Wielkopolsce i Kaszubach. „Wołyńskie” obrazy były inne; były przede wszystkim czysto polskie. Na Wołyni zaś zawędrowały tylko z Lubelszczyzny, занiesione tam czy to z polską imigracją, czy też drogą zwykłą dla obraznictwa ludowego: poprzez jarmarki i odpusty. Że były polskie, świadczą bezspornie napisy wyłącznie w języku polskim, wskazuje na to miejsce ich znalezienia: pogranicze wołyńsko-lubelskie, a przede wszystkim dowodzi tego ich podobieństwo stylowe i barwne z obrazami na szkle z Kujaw i Kielecczyny. Gdyby, mimo wszystkie te dowody, jakiś skrupulant miał jeszcze wątpliwości co do Lubelszczyzny jako miejsca pochodzenia obrazów na szkle znalezionych na Wołyniu, musiałyby one ustąpić wobec faktu znalezienia takich samych obrazów na terenie rodzimym, to jest w Lubelszczyźnie. Wydobył je na światło dzienne, niedługo przed obecną wojną, literat Józef Nikodem Kłosowski w powiecie krasnostawskim. W lubelskim też został znaleziony w tym samym czasie drzeworyt ludowy, z wyobrażeniem Chrystusa Ukrzyżowanego, o rysunku takim samym, jaki był na obrazach na szkle z Wołynia. Teraz stało się jasne, że obrazy na szkle, określone początkowo jako wołyńskie, winny nazywać się lubelskie.

W ten sposób odkryte ludowe obrazy na szkle z Lubelszczyzny zostały zgromadzone przed wojną w trzech miejscach: jak wspomnieliśmy już, w Muzeum Etnograficznym na Wawelu; w Muzeum Etnograficznym w Warszawie, do którego dostały się jako pozostałość po Poznańskiej Wystawie Krajowej, dostarczone tam z okolic Lubomła na Wołyniu; wreszcie w prywatnym mieszkaniu Józefa Kłosowskiego w Krasnymstawie. Kolekcje te nie były wielkie; liczyły ledwie kilka sztuk każda. Dwie z nich zniszczyła wojna: spaliły się, wraz z Muzeum, jeszcze w r. 1939 obrazy warszawskie, zaś zbiór J. Kłosowskiego zniszczyli Niemcy, mszcząc się na jego mieszkaniu za zawód, który ich spotkał, gdy im umknął, jak przyszli go aresztować. Nie wiadomo jeszcze, czy ocalały lubelskie

obrazy na szkle, przechowywane w Muzeum Etnograficznym krakowskim. Czyżby więc pozostało po całym obraznictwie lubelskim tylko wspomnienie?

Nie przesądzając kwestii zachowania się grupy wawelskiej, możemy jednak już dziś odpowiedzieć: nie jest tak źle. Są bowiem ślady, że lubelskie obrazy na szkle istnieją jeszcze w swoim naturalnym środowisku, to jest w chatach Lubelszczyzny. Dowodem tego są dwa obrazy, darowane świeżo Muzeum Lubelskiemu przez obecnego naczelnika wydziału Kultury i Sztuki w Lublinie: Józefa Kłosowskiego. Dar ten nie tylko zadokumentował istnienie lubelskich obrazów na szkle w terenie, ale jeszcze wprowadził je tam, gdzie nie było ich, a winny były przede wszystkim się znajdować, jako „specjalność domu”. Jeżeli się więc znajdzie w Lublinie nowy Kietlicz-Rajski, zwyczajny spacer do Muzeum Lubelskiego zastąpi mu wyprawy na skalne, ale dalekie Podhale. Na spacerze się jednak nie będzie mogło skończyć, gdyż Muzeum posiada obecnie za mało lubelskich obrazów. Konieczne będą dalsze wyprawy odkrywcze na wieś lubelską. Bez nich nie poznamy szkiełek lubelskich w całym ich bogactwie. Znamy je bowiem obecnie w zbyt małej ilości, a co ważniejsze, tylko z jednego powiatu Lubelszczyzny: krasnostawskiego. Nie wiadomo więc jeszcze, jakie odmiany, jakie formy odmienne kryje ewentualnie w sobie teren dotąd nieruszony. A że kryje, to rzecz niemal pewna, skoro obrazy na szkle, idące, jak wiadomo, od zachodu, znalazły się na wschodniej granicy województwa. Coś między tą granicą a malarstwem na szkle Polski Centralnej być musi. Istnieje bowiem ciągłość w rozprzestrzenianiu się sztuki ludowej. Nie ma w niej nagłych skoków czy wysokoków. Na to, że wiele jeszcze, zapewne, dokonać będzie można odkryć w dziedzinie różnorodności lubelskiego malarstwa na szkle, wskazują również jeden z obrazów posiadanych obecnie przez Muzeum Lubelskie. Obraz ten różni się tak wybitnie od całości znanego dotychczas materiału zabytkowego, że nie można wykluczyć, iż jest to obiekt obcy, przyniesiony tu przypadkiem z okolic południowych Polski. Nie mniej jednak istnieje również możliwość, że jest on interesującym śladem nieodkrytych dotychczas, odmiennych grup malarstwa lubelskiego, śladem nęcącym do poszukiwań i wyzywającym wprost nowych Kietliczów-Rajskich, o ile tacy istnieją jeszcze.

Cechy charakterystyczne lubelskich obrazów na szkle nie leżą, oczywiście, w granicach treści ikonograficznej, która jest niemal jednolita w całej Polsce. Zawsze, na każdym terenie, będziemy spotykać święte Barbary, Katarzyny, rozmaite kopie cudownych obrazów Matki Boskiej, Chrystusów na krzyżu czy w grobie, Adamów i Ewy z węzłem, świętych Janów Chrzcicieli itd. Te same tematy wykazują więc i obrazy lubelskie, gdyż inwencją malarzy ludowych nie szła po linii wyszukiwania nowych przedstawień i postaci między innymi chociażby dlatego, że odbiorca, dla którego malowali, nie tylko tego nie żądał, ale wręcz odwrotnie, kupował tylko obraz przedstawiający powszechnie czczonych i sobie znanych świętych i patronów. Poza tym artysta ludowy posługiwał się przy pracy z reguły niemal zawsze jakimś wzorem, którym rzadko był nawet lokalny, polski sztych lub obraz, najczęściej zaś importowany z Czech, Wiednia czy Niemiec druk lub litografia. Stąd temat gra w malarstwie ludowym bardzo podzędną rolę. Cała istotna praca i twórczość malarzy ludowych skupiała się na sposobie przedstawienia danego świętego, na kolorystyce dzieła, jego ornamentach i kompozycji, która polegała głównie na stapianiu w jedną całość trzech zasadniczych elementów obrazu ludowego: postaci, motywów zdobniczych i tła. W tych więc dziedzinach należy poszukiwać zarówno wartości artystycznych obrazów ludowych, jak też ich odrębnych cech lokalnych.

Dotychczas poznane lubelskie ludowe obrazy na szkle tworzą dwie grupy, różniące się od siebie przede wszystkim rodzajem ornamentu. Najbardziej efektowną

jest grupa, w której występuje jako ornament kwiat, przypominający potrosze różę, widzianą z profilu, na tle płasko rozpostartych liści otaczających różę z trzech stron. Jest to motyw oryginalny, w obraznictwie ludowym w tej formie niespotykany nie tylko w Polsce, ale i poza nią. Drugą charakterystyczną cechą tego ornamentu jest wyjątkowa lekkość i swoboda płynnej linii konturu róży, wijącego się jakby nerwowo i pozbawionego rzeczowej sztywności, najczęściej spotykanej w ornamentach roślinnych obrazów na szkle. Ornament nasz jest tak skomponowany, że, mimo pewnego naturalizmu liści, a nawet kwiatu, nie odbiera się wcale wrażenia, że widzimy konkretnie nam znane rośliny, ale odczuwa się w nich bezpośredni charakter dekoracyjny, mocno związany z malarską konstrukcją obrazu. Barwa tych ornamentów jest zawsze jedna: kwiat czerwony, karminowy, liście zielone, ciemne, o porwanym, czarnym żyłkowaniu. Czerwień róży jest rytmicznie poprzerrywana wodnistym-czarnym cieniowaniem. Przy całej swej oryginalności grupa ta posiada pewne cechy, łączące ją z malarstwem na szkle Pokucia i Podhala. Z wcześniejszymi pokuckimi obrazami, mylnie często nazywanymi huculskimi, wspólny ma biały pasek u dołu obrazu, na którym znajduje się napis, objaśniający treść obrazu; z podhalańskimi łączy lubelskie obrazy dwójaki kontur: czerwony dla ciała przedstawianej postaci, zaś czarny dla reszty malowidła. W niektórych obrazach z ornamentem róży profilowej występują w górnych rogach jak gdyby rąbki kotar, a więc motyw typowy dla malarstwa na szkle w Polsce Centralnej. Jako cechę techniczną, właściwą omawianej grupie, należy wymienić cienki kontur, rysowany bardzo biegle nie piędzlem, lecz piórem. Tło tych obrazów jest zawsze ciemno-niebieskie, o odcieniu zgaszonym. Całość malowidła cechuje duża subtelność, uwydatniająca się specjalnie w traktowaniu postaci ludzkiej, a głównie twarzy. Obrazy tej grupy można określić jako najbardziej eleganckie z całego polskiego malarstwa ludowego.

Tą swoją lekkością i starannością wykonania, a obok tego konsekwentnym, może nawet za suchym, przeprowadzaniem zasady proporcji według osi pionowej w kompozycji obrazu, różni się grupa róży profilowej od drugiego, bardziej surowego zespołu lubelskich obrazów na szkle, posiadającego ornament w kształcie dużych, eliptycznych płaszczyzn czerwonych, otoczonych jasną obwódką i urozmaiconych rytmicznym cieniowaniem. Istnieje pewne pokrewieństwo między tymi ornamentami a występującymi w Polsce środkowej w obrazach na szkle również czerwonymi półkółkami i ćwierćkółkami. Tam jednak płaszczyzny barwne są mniejsze, dyskretniejsze i trzymają się raczej brzegów obrazu, przy których są rozmieszczone. W lubelskich natomiast występują barwne elipsy na większą część tła obrazu i jego centralne pola, stając się elementem dominującym. Takiego rodzaju ornamentu nie zna w ogóle malarstwo na szkle w Europie, gdzie wszędzie do dekoracji bywają używane jedynie motywy kwiatowe, wyższy drobny część obrazów rumuńskich, w których zjawia się również ornament geometryczny. Lubelskie płaszczyzny barwne właściwie nie mogą być wciągnięte do zespołu ozdób geometrycznych, gdyż nie gra w nich żadnej roli kształt, ale sama plama barwna. Jest to więc rozwiązanie artystyczne czysto malarskie, nie uciekające się, w dążeniu do efektu, do środków zapożyczonych z innego świata, jakimi niewątpliwie są motywy kwiatowe. Można więc powiedzieć, że ta grupa lubelskich obrazów na szkle osiągnęła pełny styl malarski i najbardziej zatrafiła charakter sztuki zdobniczej, od której wziął początek polski obraz ludowy na szkle. Warto jest określić, że tego rodzaju proces ewolucyjny dokonał się właśnie na granicy wschodniej rozprzestrzenienia się malarstwa ludowego na szkle w Europie, a więc tam, gdzie wpływ zachodniej Europy, skąd owo malarstwo przyszło do nas, najslabiej mógł działać.

Z tych powodów lubelskie obrazy na szkle możemy uważać pod względem niezależności stylowej za najbardziej polskie ze wszystkich występujących na naszych ziemiach.

Obydwie grupy lubelskich obrazów na szkle łączy z malarstwem ludowym Polski centralnej, oprócz cech już wymienionych, również jakość skali barwnej: czerwień zawsze będzie karminowa, nasycona; zieleni ciemna, matowa; tak iż kolor niebieski, a prócz niego niekiedy gęsta ultramaryna. Są to barwy główne, których zespół nadaje ton całemu obrazowi. Znaczenie pomocnicze posiadają kolory: biały, złoty, żółty o odcieniu zielonkawym, brązowo-czekoladowy, a także niekiedy szary. Obok zespołu kolorów charakterystyczny jest dla obu grup lubelskich sposób przedstawiania postaci ludzkiej, głównie Chrystusa Ukrzyżowanego. Zasadniczy schemat członków, zaczerpnięty w partii rąk i tułowia, być może, z praworu gotyckiego, przeprowadzony jest pod kątem waloru dekoracyjnego konturu, spokojnie, ale anaturalistycznie. Spokój i umiar cechuje w ogóle dotychczas znane lubelskie obrazy na szkle. Wspiera zaś je niemal pedantyczny porządek, a sekunduje sumiennie, konsekwentnie przeprowadzona rytmika i symetria kompozycji poszczególnych elementów obrazu wedle osi pionowej, na której znajduje się postać świętego. Stosunek wzajemny tej postaci, ornamentów i tła jest raczej w równowadze. Ogólnie biorąc, żadne z nich nie przytłacza sobą pozostałych, chociażby nawet dominowało w obrazie. Nie czyni tego nawet postać ludzka, chociaż centralne położenie i białawo zakolorowane ciało stanowi naturalny i koncentryczny akcent w obrazie. W grupie róży profilowej, będącej zapewne dziełem jednego, utalentowanego artysty, należy podkreślić efekt, wynikający z przeciwstawienia i skojarzenia ożywionej linii falistej ze spokojnym układem i rytmiką obrazu. Styl więc obrazów lubelskich na szkle nazwać można klasycystycznym.

Stanowią one chlubną pozycję polskiej sztuki ludowej.

## O ZBIORACH MUZEALNYCH W LUBLINIE

Zbiory Tow. p. n. Muzeum Lubelskie w Lublinie zostały otwarte w r. 1923 we własnych starych budynkach przy ul. Narutowicza 4.

Zbiory te powstały dzięki skomasaowaniu zbiorów muzealnych następujących instytucji i osób prywatnych:

1. Lubelskiego Towarzystwa Rolniczego;
2. Oddziału lub. P. Tow. Krajoznawczego;
3. Muzeum Ziemi Lub. w Nałęczowie;
4. Zbiorów po d-rze Monasterskim.

Muzeum posiada nieliczne niebłędy zabytkowe, obrazy, liczniejszą ceramikę, zwłaszcza ludową, dział przyrodniczy, a przede wszystkim zbiory etnograficzne z kolekcją ubiorów ludowych z Lubelszczyzny. Znajduje się też zbrojownia i wreszcie wykopaliska prehistoryczne przeważnie z regionu lubelskiego.

Biblioteka, stanowiąca własność Muzeum Lubelskiego, liczy około 3500 dzieł z przewagą dzieł historycznych. Są też książki dotyczące sztuki, przyrody i etnografii. Książki te znajdują się obecnie w poniższych Biblioteki Publicznej im. H. Łopacińskiego i nie są uporządkowane.

Zbiory muzealne mieszczą się w kilku ubikacjach starych zawilgoconych budynków, nie posiadają katalogu i nie są dostępne dla publiczności z powodu zajęcia sal wystawowych przez inne instytucje.

Obecnie postępuje praca w muzeum nad inwentaryzacją zbiorów, przeprowadza się remont sprzętów, dba się o przyrost zbiorów, pomniejszając szczególnie ubogi w muzeum dział sztuki ludowej, a przede wszystkim podejmuje się starania o zwrot lokalu w nowym budynku, z którego okupanci zbiory muzealne usunęli.

Muzeum Lubelskie podczas wojny ucierpiało wielokrotnie. Budynek stary uległ częściowemu rozbiciu podczas działań wojennych w 1939 r., w roku zaś 1944 został uszkodzony w kilku miejscach. Zbiory i sprzęty — częściowo zniszczone a nadto rozgrabione. Wróg nasz i naszej kultury pozostawił dotkliwie ślady w terenie konserwacji lubelskich zbiorów muzealnych.

W. Z.

J. PLEŚNIAROWICZ

Z. LINDORFÓWNA

# Testament Stefana Jaracza

Śmierć Stefana Jaracza była dla kultury polskiej stratą bardzo bolesną i wydarzeniem, którego żałobne echo długo dźwięczało w mowach i artykułach.

Nie było czasopisma czy dziennika, które pamięci aktora „uczłowieczającego” wszystkie postacie sceniczne, działacza i wychowawcy, bezkompromisowego krytyka, patriota pełnego godności — nie poświęciłoby uwagi. Politycy i literaci, aktorzy i krytycy teatralni starali się dać uroczysty wyraz żałowi ogarniającemu całe społeczeństwo. Rodzaje i skala tego wyrazu rozwinęły się szeroko: od lakonicznie wymownego komunikatu Zarządu Głównego Związku Artystów Scen Polskich do wyznań osobistych, do bezradnego wobec wzruszenia patosu.

Aby utrwalić sceniczną sylwetkę Zmarłego, sięgnięto do wspomnień, przytaczano na krótko przed śmiercią pisany list, skierowany do aktorstwa polskiego.

Kilkakrotnie padło zobowiązujące słowo: Testament ideowy. Przeglądając z odległości kilku tygodni wszystko, co ostatnio poświęcono Jaraczowi, nie możemy się oprzeć wrażeniu, że (usprawiedliwiony zresztą) okolicznościowy i impresyjny charakter odbiera felietonom i artykułom cechę trwałości. Krytyka teatralna, spośród której głosów wyróżnia się fragmentaryczne ale wszechstronne wspomnienie Wojciecha Natansonowa w 21 numerze „Tygodnika Powszechnego”, zobowiązani swych wobec pamięci Stefana Jaracza jeszcze nie spełniła. Właściwą formą może być tylko większa praca monograficzna, którą jako „zamówienie społeczne” przekazujemy w godne i kompetentne ręce teatrologów, najbliższych współpracowników Jaracza.

Celem niniejszego omówienia, pozbawionego — przynajmniej to — wartości pracy samodzielnej, jest przypomnienie raz jeszcze, zebranie myśli Stefana Jaracza, gdyż w walce o nowe społeczne i artystyczne oblicze teatralne zasłużyły one na nazwę czynu reformatorskiego.

Dla odtworzenia testamentu Jaracza odszukać musimy jego prace rozproszone po czasopiśmie, obejmujące od czasu wojny trzy zasadnicze artykuły, skierowane do organizatorów życia kulturalnego w Polsce, do towarzyszy pracy i uczniów, do publiczności teatralnej.

Pierwszy z nich p. t. „O Teatrze Narodowym” ogłoszono w „Odrodzeniu” w październiku 1944 r. Programowy ten artykuł, sięgający do tradycji Wojciecha Bogusławskiego, jest wyznaniem wiary i jednocześnie szczegółowym memoriałem organizacyjnym. Poprzez teatry studyjne, warsztaty o doniosłej roli eksperymentalnej i kształcącej, wytycza autor drogę do sceny narodowej prawdziwie godnej tej nazwy. Na podstawowe pytanie: „Czym ma być repertuar Teatru Narodowego?” — pada odpowiedź — „ma być pełnym, stałym, wzorowo wykonanym obrazem tej rodzinnej twórczości dramatycznej w przeszłości, której dzieła zachowały dla narodu nieprzemijającą wartość, i tych sztuk współczesnych, które wydają się te wartości posiadać”.

Rozpiętość tego repertuaru jest olbrzymia i realizacja programu musi być rozłożona na lata. Od szesnastowiecznej „Odrzuty posłów greckich” Kochanowskiego i Szymonowicza „Casta Joseph”, siedemnastowiecznej komedii rybałtowskiej Baryki „Z chłopów król” i Morsztyna „Andromachy” — poprzez Zabłockiego i Niemcewicza, wielki repertuar romantyków, komedię obyczajową Fredry, mieszczański teatr Blizińskiego, Przybylskiego i Bałuckiego, po Żeromskiego, Wyspiańskiego i Rostworowskiego, po Zapolską, Perzyńskiego, Kisielewskiego i Rittnera, Zegadłowicza i Szaniawskiego, kończąc wreszcie na twórczości współczesnej oraz widowiskach kultu religijnego jak „Pastorałka”, czy widowiskach folklorystycznych jak „Wesele na Kurpiach”.

Zwracając uwagę na wielkie natężenie pracy, związane z realizacją tych zamierzeń, podkreślając niedostatki wczorajszego i dzisiejszego teatru, wołał Stefan Jaracz w zakończeniu artykułu: „Do tworzenia

Teatru Narodowego trzeba wychować ludzi. Ma to być bowiem szkoła mowy polskiej, gestu, obyczaje i prawdziwe zwierciadło dla narodu”.

Rozważaniem „O styl Teatru Polskiego” poświęcił Jaracz osobny artykuł, zabrawszy głos w dyskusji na temat „Dokoła teatru”, która toczyła się na łamach tygodnika „Nowa, epoka”.

Znajdujemy tam wspomnienie z przedstawienia we wrześniu 1939 r. w Lublinie, które było pierwszym przedstawieniem po katastrofie wrześniowej i ostatnim scenicznym występem Stefana Jaracza.

„Był wrzesień 1939 r. W parę dni po wejściu Niemców do Lublina, w którym znalazłem się zagnany pierwszy orkanem wojny, zwrócił się do mnie sekretarz Lubelskiego Teatru z zapytaniem, czy otwierać teatr, bo z jego informacji wynika, że Niemcy nic nie mają przeciw granicy (Zarząd Miasta znajdował się jeszcze w rękach Wehrmachtu).

— Oczywiście, jak najprędzej grać — odpowiedziałem. — A co macie gotowego?  
— Farsę Niewiarowicza.

Skrzywiłem się. Po namyśle jednak dodałem: „wszystko jedno, grajcie Niewiarowicza, tu chodzi w tej chwili o akcent życia”. Zagrali. Teatr był pełny.

Poproszony następnie na występy — grałem z zespołem lubelskim „Lekkomyślną siostrę” i „Majstra i czeladnika”. To, co można było w danych warunkach skłecić. Zdawałem sobie sprawę, że nie są to sztuki odpowiednie na ten moment. Sam czułem się tym momentem ogłuszony i wewnętrznie zmasakrowany, że raczej mi się chciało leżeć krzyżem w kościele, niż iść do garderoby i malować twarz pijacką majstra Szaruckiego. Ale instykt mi mówił co innego. Teatr był przepelniony, reakcja publiczności niezwykle żywa. Po drugim przedstawieniu „Majstra” — teatr zamknęło Gestapo, które już zaczęło działać. Akcent życia się skończył”.

Dalej Stefan Jaracz przechodzi do zagadnienia stylu Teatru Polskiego.

„Styl Teatru Polskiego, — wyznaje — mój Boże, to mój osobisty dramat. Teatr w Polsce był bowiem na ogół poza krótko trwałymi wysiłkami bezstylowy — repertuarowo i w wykonaniu”.

Zastanawiając się nad czystymi formami dwa stylów teatru: francuskiego, gdzie przeważa „kult słowa i pozy, nienaganną dykcją i elegancją gestu”, „z przewagą środków zewnętrznych prowadzących do technicznej wirtuozerii”, i stylu rosyjskiego, wewnętrznego, który cechuje „dbałość o prawdę psychologiczną, osiągnięcie klimatu utworu scenicznego, niefałszowanej atmosfery całych środowisk ludzkich”, przeciwstawiając teatr „pokazywania” teatrowi „przeżywania” — proponuje Stefan Jaracz twórczą syntezę obydwu kierunków; syntezę, która doprowadziłaby do znalezienia odrębnego wielkiego stylu polskiego teatru.

Ostatnią pracą Jaracza był referat przedłożony Ogólnopolskiemu Zjazdowi Delegatów Z.A.S.P.-u, gdy na kilka dni przed śmiercią artysta odważnie poruszył całą problematykę dzisiejszego teatru i aktorstwa, włączając w to pojęcie wszystkich pracowników teatru. Wśród ostrej krytyki przeważa akcent wiary w przyszłość polskiego teatru.

W ostatnich słowach pisał Jaracz: „Żadam — ach, — czy to nie za dużo? Sumienia i coraz to powiększających się szeregów tych, którzy przyjmują odpowiedzialność za sztukę w teatrze”.

Tak oto wołaniem o Sumienie zamknął Stefan Jaracz swój testament.

Ale właściwy jego testament — wielka monografia aktora, utrwalaająca konkretnie jego zmienny i bogaty kształt sceniczny, czeka na opracowanie.

To zadanie stoi przed jego współpracownikami i uczniami, wielbicielami i krytykami, którzy powinni przekazać nam każde jego ważne słowo pełne żarliwej miłości sztuki i odpowiedzialności społecznej.

## Pod światło

### O aktorkach, które za Niemców grać nie chciały

Podczas okupacji niemieckiej aktorzy podzielili się na 2 grupy: tych, co grali — i tych, co grać nie chcieli. Ponieważ obecnie dały się słyszeć zarzuty pod adresem aktorów, którzy pracowali w barach, kawiarniach, restauracjach, że: „Cóż było gorszego niż grać, niż podawać w lokalach?” — postanowiłam dać na ten temat wyjaśnienie w imieniu grupy polskich aktorek, które w dniu 27-ym kwietnia 1940 roku otworzyły w Warszawie kawiarnię - bar pod firmą: „U Aktorek”. Celem tego wyjaśnienia jest odparcie niesłusznych zarzutów oraz scharakteryzowanie działalności kawiarni „U Aktorek”, a także przyczyny jej założenia.

Z chwilą wdarcia się wojsk i administracji niemieckiej na teren miasta stołecznego Warszawy, po miesięcznym, bohaterkim oporze strony polskiej, na znak protestu niżej wymienione osoby zrezygnowały z pracy na scenie pod okupacją niemiecką. Głównym więc i jedynym motywem odłączenia się naszej grupy aktorek był protest przeciw niesprawiedliwej rzeczywistości. Ponieważ egzystencja w tym czasie nie była łatwa, postanowiłyśmy wspólnym wysiłkiem założyć kawiarnię „U Aktorek”. W skład współwłaścicielki - założycielki weszły następujące osoby: Mieczysława Ćwiklińska, Elżbieta Barszczewska, Maria Gorczyńska, Zofia Lindorfówna, Karolina Lubieńska, Janina Romanowska, Krystyna Żelwerowicz, Alina Żeliska. Z chwilą politycznego rozwoju przedsiębiorstwa zostały dokooptowane w różnych okresach czasu następujące osoby na tak zwaną listę „dobieranych”: Ewa Bandrowska-Turska, (późniejsza współwłaścicielka), Maria Buchwald, Barbara Kościeszanka, Jadwiga Kurylukówna, Ola Leszczyńska, Stanisława Mazarekówna, Bronisława Michalska, Romana Pawłowska, Tamara Paślawska, Jadwiga Zaklicka, Zdzisław Karczewski, Jan Kreczmar, Ludwik Kozłowski, Jerzy Leszczyński, Antoni Różycki, Janusz Warnecki, Marian Wyrzykowski, Władysław Staszewski. Wiadomo jest całemu polskiemu społeczeństwu, że konspiracja zabraniała grać aktorom podczas okupacji, czego dowodem były nazwiska grających, napiętnowane w prasie podziemnej. Po pierwsze dlatego, że procent z widowisk szedł na dozbrojenie armii niemieckiej, po drugie — dlatego, że widowiska mogły przybierać charakter propagandowy, któryby kolidował z poczuciem godności narodowej. Zdrowy instykt samozachowawczy narodu kazał młodocianym zapaleńcom wypisać na ulicach Warszawy lapidarne, ale jakże wtedy istotne i charakterystyczne wyroki na tych, którzy brali udział w charakterze nawet biernego widza w podobnych imprezach. Na

przykład: „same świny siedzą w kinie” i t. p. Patriotyci nie odwiedzali widowisk w okresie, kiedy odbywały się egzekucje na ulicach stolicy, kiedy Pawiak był przepelniony męczonymi ofiarami, kiedy łapanki stały się niemal faktem codziennym. Wyrazem ustosunkowania się społeczeństwa polskiego do nas była pożyczka długoterminowa, udzielona nam przez K. K. O., umożliwiająca zorganizowanie naszej kawiarni.

Pomijając fakt, że dobrowolne przerwanie pracy dla aktora jest sprawą ciężkiego zmagania się z sobą, że narażało nas na możliwość wykołowania się albo zatrzymanie się w samoistnym, indywidualnym rozwoju, że było dobrowolną krzywdą, — musimy stwierdzić, że perspektywa pracy w kawiarni wymagała ciężkiej pracy fizycznej, do której nie byliśmy zaprawione, i często pomimo niedysponowania zdrowotnego — musiałyśmy spełniać swą pracę.

Wszystkie współwłaścicielki miały pełną propozycję teatralną, z których skorzastać nie chciały. Przedsiębiorstwo nasze ściągało coraz liczniejszą klientelę i rozwijało się coraz pomyślniej. A oto, jak dzieliłyśmy nasze dochody. Postanowiłyśmy, że nasze przedsiębiorstwo, poza tym że wyżywi nas i cały duży personel z rodzinami, będzie w miarę możliwości nosiło charakter instytucji patriotyczno-charytatywnej. Wychoząc z tego założenia, opodatkowałyśmy się na rzecz Patronatu nad Więźniami, Kuchni Aktorskiej i Schroniska dla Aktorów - Weteranów w Skolimowie. Na Skolimów dary w gotówce i naturze były składane na ręce prezesa Zw. Art. Scen Polskich — ś. p. Józefa Śliwickiego. Zaopiekowałyśmy się ciężko chorym na płuca kolegą reżyserem.

Dwóch żołnierzy inwalidów polskich z roku 1939 otrzymywało codziennie obiady przez cały czas okupacji. W okresie świąt Bożego Narodzenia i Wielkiej Nocy składałyśmy paczki żywnościowe w dużych ilościach na rzecz chorych żołnierzy polskich w Szpitalu Ujazdowskim w Warszawie. Wysyłałyśmy także paczkę do obozów karnych dwum naszym koleżankom. Troje kolegów weteranów jadło u nas bezpłatnie obiady, codziennie także był posyłany posiłek chorej — umysłowo koleżance do Szpitala Jana Bożego. W doborze przy tym całego personelu kierowałyśmy się względami koleżeńskimi, przyjmując do pracy w naszej kawiarni tylko aktorów.

W ten sposób placówka nasza przetrwała do końca okupacji niemieckiej, mając za sobą pracę dobroczynną, społeczną oraz pozwalając nam — polskim aktorkom — wytrwać na stanowisku zalecanym nam przez konspirację.

## CO TO MA ZNACZYĆ?

Wszyscy odczuwamy bardzo dotkliwie brak książki. Głód ten jest tym dotkliwszy, że w ciągu roku niepodległości nie ukazała się u nas ani jedna powieść, ani jeden tom beletrystyki. Sprawa jest tak dalece intrygująca, że Związek Zaw. Lit. Polsk. powołał specjalną komisję, mającą zbadać, dlaczego dotąd nie wyszło spod prasy drukarskiej ani jedno dzieło pisarza polskiego. Czynniki miarodajne tłumaczą ten stan brakiem papieru. Jest to argument wcale nieprzekonywujący. Bo papier jest, skoro w kioskach i za witrą księgarską pojawiają się co raz to nowe wydawnictwa o znaczeniu wyłącznie propagandowym, cała masa kolorowych broszur, nie mówiąc już o różnego rodzaju czasopiśmie, pozbawionych pionu, a wychodzących dlatego tylko, że „tak powinno być”.

Tymczasem rozpoczyna się rok szkolny, a dziecko nie posiada książek, które nie ukazały się „z braku papieru”. W mieście można jeszcze nadrobić, wyrównać tę lukę, ale na wsi? Tam brak odpowiedniego podreżnika hamuje i komplikuje pracę nauczyciela, nie mówiąc już o dziecku.

Dlatego z prawdziwym zdumieniem bierzemy do ręki dwie świeżo wydane książki (i to przez prywatne wydawnictwo E. Kuht-

mana w Warszawie!). Są to powieści Jacka Londona: „Zew krwi” i „Syn słońca”. Tak długo i z taką niecierpliwością czekaliśmy właśnie na prywatną inicjatywę wydawniczą, wierząc, że tylko ta zdoła uaktywnić rynek księgarski, kiedy tymczasem już z miejsca spotkał nas zawód. Pierwszy w nowej odrodzonej Polsce wydawca E. Kuhtman, zaczął po staraniu, od Jacka Londona! Wiemy, że chodzi tu raz jeszcze o t. zw. „kalkulację”. Ale czyż to nie grzech odświeżyć J. Londona, kiedy cała góra rękopisów polskich autorów śni od sześciu lat sen piękny a nieziszczalny o wydawcy? Wiemy, że czekają: Jan Wiktor, Z. Nalkowska, E. Sz. Zarebina, Jan Parandowski, Andrzejewski oraz co najmniej stu innych!

Londonowska „przygoda” jest b. banalna i wyblakła wobec tej wielkiej, tej wstrząsającej „przygody”, jaką przeżyła cała Europa, świat cały w ciągu ostatniej wojny. Jest więc o czym pisać. Są już gotowe całe tomy, wobec których blaknie wszystko.

Dlatego jest rzeczą więcej niż dziwną rzucenie setkom tysięcy spragnionych książki konsumentów Jacka Londona. Skąd papier, kiedy ciągle utyskuje się na brak jego? Co to ma znaczyć?

Lemlesz.

IRENA WOYDYGOWSKA

## Teatr upowszechniony

W wyzwolonej Polsce zagadnieniem wielkiej wagi jest upowszechnienie kultury teatralnej wśród najszerzych rzesz społeczeństwa. Po pięcioletnim głodzie słowa polskiego placówki teatralne nabierają wyjątkowego znaczenia zarówno w dużych jak i w małych miastach. Teatr bowiem w chwili obecnej, w epoce odrodzenia narodu polskiego i tworzenia nowej kultury, nie może ograniczać się tylko do dawania przeżyć estetycznych, nie może tylko bawić, ale musi i wychowywać. Sprawa udostępnienia teatru najszerzym rzeszom społeczeństwa w dużych miastach została już pomyslnie rozwiązana. Najbardziej upośledzone są miasta powiatowe; nie posiadając bowiem stałego teatru, skazane są na grasowanie „teatrzyków rewiowych”, których repertuar wpływa na obniżenie poziomu kulturalnego i moralnego społeczeństwa. Aby zapobiec takiemu stanowi rzeczy na terenie lubelszczyzny, przystąpiono do akcji zmierzającej do szerokiego upowszechnienia teatru zwłaszcza na prowincji. Szybki rozwój teatru ograniczony jest wprawdzie w pewnej mierze brakiem odpowiedniego repertuaru, niezbędnych sił fachowych oraz trudnościami komunikacyjnymi, jednak pomimo niedomagań dzieło upowszechnienia kultury teatralnej postępuje dość szybko naprzód.

Inicjatorem tej akcji był Wojewódzki Wydział Kultury i Sztuki w Lublinie. Szukając dróg prowadzących do urzeczywistnienia zamierzeń, postanowiono tytułem próby zorganizować sieć stałych teatrów półzawodowych i kierownictwo nad nimi powierzyć fachowym siłom reżyserskim. Dzięki inicjatywie czynników miejscowych, aktywności Ośrodków Krzewienia Kultury i Sztuki oraz poparciu finansowemu Ministerstwa Kultury i Sztuki powiaty: Krasnostaw, Chełm, Zamość i Łuków zorganizowały stałe teatry, których działalność promieniuje na najbliższe miasteczka, wsie i osady. Na czoło wysunął się ośrodek krasnostawski, w którym pierwsze doświadczenia zakończone zostały pozytywnym wynikiem.

Wstępnym krokiem do utworzenia stałego teatru w Krasnymstawie było wybudowanie sceny kosztem 90 tysięcy złotych, co stanowi ogromny wysiłek dla tak małego miasta. Kierownictwo teatru Koła Artystycznego im. St. Wyspiańskiego powierzono b. reżyserce Reduty Stanisławie Zbyszewskiej-Kisielnińskiej. Na początku swej działalności teatr wystawił fragmenty „Wy-

zwolenia“ St. Wyspiańskiego. Następne premiery przyniosły „Grube ryby“ Bałuckiego i „Roztwór prof. Pytła“ Br. Winawera. Staraniem teatru wystawiona została także „Placówka“ B. Prusa, w przeróbce scenicznej reżyserki, a w oprawie dekoracyjnej artysty malarza Zbigniewa Tomanka. Sztuka ta, posiadająca wszystkie walory artystyczne i wykonawcze, grana była kilkakrotnie w Lublinie, wywołując żywy odzew.

Na specjalne wyróżnienie zasługuje placówka teatralna w Chełmie. Początkowo zorganizowano teatr Powiatowego Ośrodka Krzewienia Kultury i Sztuki pod kierunkiem artystycznym literata Kazimierza Andrzeja Jaworskiego. Teatr ten otrzymał obecnie nazwę „Teatr Ziemi Chełmskiej“. Kierownictwo objął Jan Szczawiej. Inauguracją działalności teatru była sztuka Frydeaux „Sposób na żony“. Następnie wystawiono „Grzegorza Dymala“ Moliera. Piękne stylowe kostiumy i ciekawie pomyślana o zdecydowanym poziomie artystycznym oprawa dekoracyjna Z. Ukłeki stworzyły miłą całość. Teatr Ziemi Chełmskiej gra obecnie „Znajdę“ R. Niewiarowicza, a na przyszłość projektowany jest repertuar o poważniejszym charakterze. Idąc po linii upowszechnienia kultury teatralnej, zainicjowano szereg wyjazdów do pobliskich wsi i miasteczek.

Niedawno utworzony teatr w Zamościu, pod kierunkiem artystycznym b. artystki Opery Warszawskiej Teodozji Skoniecznej, wystawił pierwszą, inauguracyjną sztukę na dziedzińcu jednego z domów zabytkowych, chcąc w ten sposób rozwiązać trudności lokalowe. Obecnie po uzyskaniu stałego pomieszczenia teatr przygotowuje „Burmistrza Stylmondu“ Maeterlincka.

W Łukowie powstaje teatr pod fachowym kierownictwem kpt. Czaporowskiego. W przygotowaniu sztuka Rostanda „Romantyczni“.

Na terenie innych powiatów przystąpiono również do organizacji zespołów teatralnych lub sekcji dramatycznych.

Aby udostępnić teatr jak najszerzym rzeszom społeczeństwa, specjalna Grupa Objazdowa Teatru Miejskiego w Lublinie wyruszyła w teren województwa lubelskiego z komedią W. Perzyńskiego p. t. „Lekomyślna siostra“. Jest to jeszcze jeden krok naprzód w dziele upowszechnienia kultury teatralnej, krok zbliżający nas do zrealizowania hasła „teatr dla najszerzych mas“.

## KRONIKA

### ŻYCIE LITERACKIE

W Krakowie odbył się dwudniowy zjazd literatów z terenu całej Polski. Na przewodniczącego obrad powołano Jana Viktora. W prezydium zasiadli: Leon Kruczkowski, Kaz. Czechowski, Jul. Przyboś i in.

W Warszawie odbyło się walne zebranie oddziału Warszawskiego Związku Zawodowego Literatów Polskich. Do prezydium zebrania wybrani zostali Teofil Wojęński (przewodniczący), Maria Dąbrowska, Anna Kowalska, Jerzy Kornacki i Marian Podkościelniński.

Zebrani uczcili jednogłosem pamięć 84 poległych i zmarłych w ciągu sześciu lat wojny członków związku. Z kolei Edward Kozikowski imieniem ustępującego zarządu odczytał sprawozdanie z dotychczasowej działalności. Po udzieleniu absolutorium dawnemu zarządowi, przystąpiono do wyboru nowych władz związku. Do zarządu wybrano: Helenę Boguszewską, Bogdana Korzeniowskiego, Wandę Melcer, Edwarta Kozikowskiego, Jana Nepomucena Millera, Wacława Rogowicza i Jana Szczawieja.

Najwięcej uwagi poświęcili zebrani sprawie nowego statutu. M. inn. uchwalono, aby siedzibą zarządu głównego była Warszawa, a nie Kraków, jak projektował nowy statut. Po dyskusji, która się rozwinęła, zebrani jednomyślnie uchwalili uruchomienie spółdzielni wydawniczej, domu wypoczynkowego dla literatów oraz powierzenie nowemu zarządowi sprawy opieki nad domem dla literatów w Warszawie, ponadto uchwalono wniosek do ministra Kultury i Sztuki w sprawie redagowania dodatków literackich w dziennikach przez członków Związku.

W rocznicę śmierci Józefa Czechowicza urządzono w Lublinie w dn. 8 września br., staraniem Zw. Zawod. Lit. i Klubu literackiego, wieczór poświęcony twórczości zmarłego poety.

Spółdzielnia wydawnicza „Czytelnik“ ufundowała nagrodę literacką w wysokości 100 tys. zł za najlepszy tom prozy. Nagroda będzie przyznawana corocznie w dniu 22 lipca, w dzień odzyskania niepodległości państwa.

### NOWY STATUT I ZARZĄD ZW. ZAWOD. LITERATÓW POLSKICH

Uchwalony na zjeździe delegatów Zw. Zaw. Literatów Polskich nowy statut wprowadza szereg inowacji w życie organizacyjną świata literackiego w Polsce.

Wprowadzono podział członków związku na rzeczywistych i kandydatów. Utworzono specjalną komisję kwalifikacyjną, jako ciało opiniodawcze przy zarządzie głównym. Będzie ona rozpatrywała wnioski poszczególnych oddziałów o przyjęcie na członków rzeczywistych (warunek — 2 książki względnie sztuki sceniczne wydane drukiem, wystawione lub w rękopisie). Wszyscy dotychczasowi członkowie związku będą poddani ponownej weryfikacji.

Nowy skład zarządu głównego związku jest następujący: J. Iwaszkiewicz — prezes, E. Kozikowski, M. Jastruń, S. R. Dobrowolski, T. Breza, A. Polewka, E. Piętek. Poza tym do zarządu głównego wchodzi prezesi wszystkich oddziałów Związku Literatów.

## PLASTYKA

### RADA ARTYSTYCZNA PLASTYKÓW I WŁADZE ZWIĄZKOWE

W myśl nowego statutu Zjazd Plastyków w Krakowie wyłonił spośród siebie 65 członków do Rady Artystycznej. Wśród członków tej rady znajdujemy czołowe nazwiska plastyków jak Eibisch, Mehoffer, Pronaszko, Rafałowski Ostoja-Chrostowski, Daszewski, Geppert, Kuna, Niesiołowski, Szczepkowski i inni.

Do Zarządu Głównego wybrano członków Rady — Teisseyre'a, Krajewskiego, Cybisa, Gerżabka, Strenkiewicz, Eibischa, Daszewskiego, Rhorka.

## TEATR

### W Lublinie:

Teatr Miejski w Lublinie wystawił 28 sierpnia b. r. komedię Caillaveta i de Fleurs'a „Papa“. Główne role kreują: A. Różycki, Martini, Pichelski. Dalsze: Cybulska, Chmielarczyk, Waclawski i inni.

### W Chełmie:

„Teatr Ziemi Chełmskiej“ wystąpił z trzecim z kolei punktem repertuaru, mianowicie ze „Znajdą“ Niewiarowicza. O ile nam wiadomo — intencją teatru jest przepłatać sztuki o bezwzględny ciężar gatunkowy (tym był ostatnio „Grzegorz Dymala“ Moliera) z pozycjami lżejszymi, których wartość zależy w znacznej mierze od interpretacji aktorskiej. Miło nam słyszeć,

## MUZYKA

W Krakowie odbył się zjazd związku kompozytorów polskich. Przewodniczący Piotr Perkowski. Na zjeździe uchwalono nowy statut, który ujmuje związek w ramy zwartej, jednolitej organizacji.

Jednocześnie ze zjazdem odbył się Festiwal Współczesnej Muzyki Polskiej, który trwał od 1 do 5 września rb.

Na Festiwalu odegrano 2 wielkie symfonie i inne utwory współczesnych kompozytorów polskich, jak: Ekier, Kassern, Lutosławski, Maklakiewicz, Padlewski, Palester, Panufnik, Szałowski i inni. Dyrygowali: Bierdziejew, Latoszewski, Mierzejewski, Malanowski. Jako soliści wystąpili: E. Ban-

że w najbliższej przyszłości wykonany zostanie „Głupi Jakub“ Rittnera.

### W Zamościu:

Otwarcie stałego „Teatru Ziemi Zamojskiej“ było bardzo przychylnie powitane przez społeczeństwo zamojskie — niestety, dalsze przedstawienia komedii „Grube ryby“ M. Bałuckiego uległy zawieszaniu i objazd powiatów nie doszedł do skutku z powodu choroby ob. T. Skoniecznej. „Grube ryby“ nie zeszły jednak jeszcze z afisza — będą grane, a w najbliższym czasie ukazuje się sztuka Fedora „Matura“. W przygotowaniu jest także druga sztuka — Maeterlinck'a „Burmistrz Stylmondu“.

W najbliższym czasie nastąpi otwarcie Klubu Artystów.

drowska-Turska, Aniela Szlemińska, St. Zawadzka oraz Kwartet Polski (Umińska).

W ramach uroczystości związanych z „Tygodniem Majdanka“ odbył się w niedzielę dn. 2 września, w sali Instytutu Muzycznego, koncert z udziałem Orkiestry Symfonicznej Lub. Tow. Muz., pod dyktando Zygmunta Szczepańskiego. Jako soliści wystąpili: śpiewaczka Janina Kelles-Krauze, pianista Władysław Kędra. Orkiestra odegrała m. in. uwerturę Moniuszki do op. „Halka“ i suitę Griega „Peer Gynt“. Soliści wykonali utwory kompozytorów polskich. Program zawierał pieśni Karłowicza i Lipskiego oraz etudy i polonez fis-moll Szopena.

## RUCH WYDAWNICZY BIBLIOGRAFIA

SZKOŁA I NAUCZYCIEL W ODRADZAJACEJ SIĘ ZIEMI LUBELSKIEJ. Nakładem Kuratorium Okręgu Szkolnego Lubelskiego, 1945, stron 268 + 1 nlb, 8°. Druk Pietrzykowski, Lublin.

BRONISŁAWA WAJSZCZUKOWA — WYWOLONEJ KSIĄŻCE POLSKIEJ CZĘŚĆ. Nakładem Kuratorium Okręgu Szkolnego Lubelskiego, 1945, stron 43, 8° (odbitka z wydawnictwa: Szkoła i Nauczyciel w odradzającej się Ziemi Lubelskiej). Druk Pietrzykowski, Lublin.

ZWIĄZEK POLSKICH ARTYSTÓW PLASTYKÓW — WYSTAWA ARTYSTÓW PLASTYKÓW OKRĘGU LUBELSKIEGO. Czerwiec 1945 w Lublinie, Spokojna 4, stron 14 + 1 nlb. (katalog). Druk Pietrzykowski, Lublin.

ZWIĄZEK ARTYSTÓW PLASTYKÓW — WYSTAWA PRAC MALARSKICH I RYSUNKÓW, październik 1944. Sala parterowa Muzeum Lubelskiego, w Lublinie, Narutowicza 4, stron 14, 8° (katalog).

ZWIĄZEK P. ARTYSTÓW PLASTYKÓW — POLONIA, WYSTAWA SZKICÓW Z WOJNY 1939/1944, grudzień 1944—1945 styczeń. Sala Kat. Uniwersytetu Lubelskiego, Lublin, Aleje Raclawickie 14, stron 13 + 2 nlb., 8° (katalog). Druk: Drukarnia Państwowa, Lublin, Zamojska 12.

ZWIĄZEK ZAWODOWY LITERATÓW POLSKICH — WYBÓR WIERSZY POETÓW LUBELSKICH. Lublin 1945, Wydano z zaskitku Minist. Kultury i Sztuki, str. 31 + 1 nlb, 8°. Druk Drukarni Rady Powiatowej w Zamościu.

### ODPOWIEDZI REDAKCJI

A. S. w Lublinie. List panj drukujemy w skrócie. Za wyrazy uznania dziękujemy.

L. G. w Łodzi. Wszystkich poetów chłopskich zapraszamy serdecznie do współpracy. „Zdroj“ wypłynął z miesięcznika konspiracyjnego „Więś tworząca“ i jest kontynuacją tam postawionych założeń: spularyzowania idei „piękna na codzień“.

J. N. Wiersz „Majdank“ umieszczamy w bieżącym „Zdroju“. Prosimy o dalsze utwory.

E. K. w Lublinie. Satyra nadawałaby się raczej do „Szpilek“.

Z. W. w Bydgoszczy. Prenumeratę „Zdroju“ można uiścić przekazem pocztowym.

### LISTY DO REDAKCJI

#### DRÓGA REDAKCJO!

Muszę podziękować za powstanie pisma, które po długiej ciężkiej niewoli podjęło trud upowszechnienia kultury i sztuki. Z górą pięć lat walczyliśmy i umieraliśmy woli. Trawił nas głód fizyczny i duchowy. Teskniliśmy całą duszą za polskim, twórczym słowem, za naszą kulturą i sztuką. Tymczasem okrutny wróg pragnął przede wszystkim zniszczyć tych, których rola polegała właśnie na budowaniu kultury narodowej. Kto nie zginał w obozie, ten dogorywał, mając obcięte skrzydła... Z dużym zaciekawieniem przeczam karty „Zdroju“. Spotykam znane nazwiska, interesujące tematy, tematy związane z kulturą i sztuką. Prawdziwą niespodzianką było zaproszenie do współpracy tych „wszystkich, którym idea „Zdroju“ jest drogą i bliską“.

W końcu jedna jedyna uwaga. Odczuwam w piśmie tym brak prozy artystycznej. Ale sądzę, że w następnych numerach brak ten będzie wyrównany. Życzę Redakcji „Zdroju“ powodzenia. by tygodnik ten rozpowszechnił się, rozpowszechniając jednocześnie wśród społeczeństwa zainteresowanie dla spraw kultury.

Anna Surzyńska. Lublin

### S P I S T R E Ś C I :

Wiersze.  
Z. Markiewicz — Skrzynia kaszubska w Heimatmuseum.

Z. Szymanowska — Grzech.  
Józef N. Kłosowski — Nauka o rzeczach pięknych.

Kolumna — Wieś tworząca.  
M. Bechcyc-Rudnicka — Myśl społeczna pionem teatru.

T. Byrski — O jedno źródło kultury  
Grabowski Józef — Lubelskie obrazy ludowe na szkle malowane.

J. Pleśniarowicz — Testament Stefana Jaracza.

Z. Lindorfówna — O aktorkach, które za Niemców grać nie chciały.

Lemiesz — Co to ma znaczyć?  
J. Woydygowska — Teatr upowszechniony. Kronika.

REDAKCJA i ADMINISTRACJA: Lublin, Peowiańców 5 m. 13; tel. 30-45.

Redakcja przyjmuje poniedziałki, środy i piątki od godz. 14 do 15.

Administracja czynna codziennie od godz. 9—12 i 16—18.

Rękopisów nie zamówionych nie zwraca się.

Cena numeru 5 zł. Prenumerata kwartalna wraz z opłatą poczt. 36 zł.

Redaguje: Zespół. Wydaje w imieniu zespołu: FRANCISZEK TWARDON.